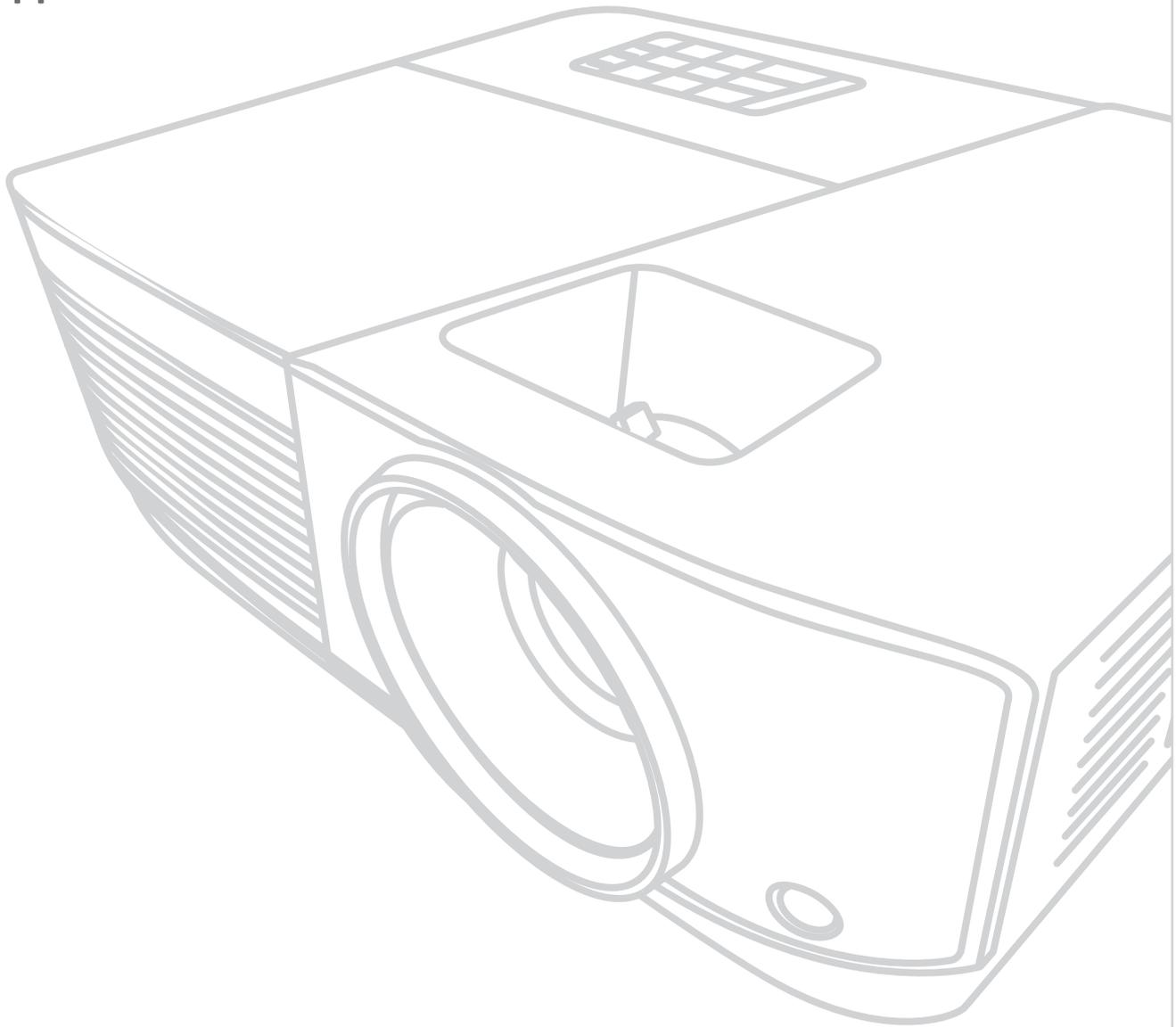


серии PA504W

Проектор

Руководство пользователя



Номер модели: VS19914
Название модели: PA504W

Благодарим вас за выбор ViewSonic®!

Как ведущий мировой поставщик визуальных решений, компания ViewSonic® стремится превосходить ожидания пользователей во всех странах в плане технологического совершенства, инноваций и простоты. В компании ViewSonic® мы считаем, что наши изделия могут положительно повлиять на мир, и мы уверены, что выбранное вами изделие ViewSonic® будет служить вам надежно и долго.

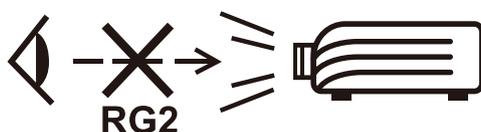
Еще раз благодарим вас за выбор ViewSonic®!

Меры безопасности - общие сведения

Перед использованием проектора изучите следующие **Меры безопасности**.

- Сохраните это Руководство пользователя в надежном месте для наведения справок в будущем.
- Прочитайте все предупреждения и выполняйте все инструкции.
- Обеспечьте минимум 20" (50 см) свободного пространства вокруг проектора для надлежащей вентиляции.
- Установите проектор в хорошо проветриваемом помещении. Ничего не кладите на проектор, чтобы не мешать выводу тепла из него.
- Не ставьте проектор на неровную или неустойчивую поверхность. Проектор может упасть, причинив травму пользователю, или выйти из строя.
- Не наклоняйте проектор под углом более 10° влево или вправо и под углом 15° вперед или назад.
- Не смотрите в объектив во время работы проектора. Мощный луч света опасен для глаз.
- При включении лампы проектора обязательно открывайте затвор объектива или снимайте его крышку.
- Когда проектор работает, не загромождайте объектив никакими предметами, так как это может привести к их нагреванию и деформации, а также к возгоранию.
- Во время работы лампа проектора очень сильно нагревается. Перед заменой лампы нужно дать проектору остыть в течение приблизительно 45 минут.
- Не используйте лампы с истекшим номинальным сроком службы. При использовании сверх установленного срока службы лампа может разбиться, хотя такое бывает редко.
- Запрещается заменять лампу и другие электронные компоненты, не вынув сначала вилку шнура питания проектора из розетки.
- Не пытайтесь разбирать этот проектор. Внутри проектора - опасное для жизни высокое напряжение, которое может стать причиной смерти при случайном контакте с деталями, находящимися под напряжением.
- Переносите проектор осторожно, чтобы не уронить и не ударить его.
- Не кладите тяжелые предметы на проектор и соединительные кабели.
- Не устанавливайте проектор вертикально на торец. Это может вызвать падение и повреждение проектора или причинить травму пользователю.
- Не подвергайте проектор воздействию прямого солнечного света или других источников непрерывного тепла. Не устанавливайте его рядом с источниками тепла, такими как батареи отопления или нагревательные приборы, кухонные плиты и другие устройства (в том числе усилители), из-за чего температура проектора может возрасти до опасного уровня.
- Не ставьте емкости с жидкостью на проектор или рядом с ним. Попадание жидкости внутрь корпуса может привести к выходу проектора из строя. В случае попадания жидкости внутрь проектора отсоедините его от источника питания и обратитесь в местный сервисный центр для технического обслуживания.

- Во время работы проектора вы можете ощутить поток теплого воздуха со специфическим запахом из вентиляционной решетки проектора. Это - нормальное явление и не является неисправностью.
- Помните, что поляризованная вилка или вилка с контактом заземления обеспечивает вашу безопасность. В поляризованной вилке есть два ножевых контакта, один из которых шире другого. У вилки с контактом заземления есть два ножевых контакта и заземляющий штыревой контакт. Широкий ножевой контакт и третий ножевой контакт обеспечивают вашу безопасность. Если вилка не подходит к вашей розетке, то купите переходник и не прикладывайте силу, чтобы вставить вилку в розетку.
- При подключении к розетке НЕ удаляйте заземляющий контактный вывод. Следите за тем, чтобы заземляющие контактные выводы ВСЕГДА БЫЛИ НА МЕСТЕ.
- Защитите шнур питания, чтобы на него нельзя было зацепиться или наступить на него, особое внимание уделите вилке и точке выхода шнура питания из корпуса проектора.
- В некоторых странах напряжение в сети НЕ стабильно. Этот проектор рассчитан на безотказную эксплуатацию при напряжении сети питания перемен. тока от 100 до 240 В, однако пропадание питания и скачки напряжения свыше ± 10 В могут вывести проектор из строя. Поэтому при опасности сбоев питания или скачков напряжения советуем подключать проектор через стабилизатор напряжения, фильтр от скачков напряжения или источник бесперебойного питания (ИБП).
- Заметив дым, необычный шум или странный запах, немедленно выключите проектор и обратитесь к продавцу или в компанию ViewSonic®. Продолжать пользоваться проектором опасно.
- Используйте только дополнительные принадлежности, которые указаны изготовителем.
- Вынимайте вилку шнура питания от розетки, если проектор подолгу не используется.
- Все виды технического обслуживания должны проводить специалисты сервисного центра.



ВНИМАНИЕ! Это устройство испускает опасное видимое излучение. Как и при использовании любого источника яркого света, не смотрите прямо на испускаемый луч света. RG2 IEC 62471-5:2015.

Меры безопасности - крепление на потолке

Перед использованием проектора изучите следующие **Меры безопасности**.

Если вы собираетесь закрепить проектор на потолке, то мы настоятельно советуем использовать правильно подобранный комплект для потолочного крепления проектора, а также проверить безопасность и надежность крепления.

Использование неподходящего комплекта для потолочного крепления опасно, так как проектор может упасть с потолка из-за неправильного крепления или применения шурупов неподходящего диаметра или длины.

Комплект для потолочного крепления проектора можно купить в том же магазине, где был куплен проектор. Мы советуем дополнительно купить специальный защитный тросик и надежно прикрепить один его конец к расположенному на корпусе проектора разъему для защиты от кражи, а другой - к скобе кронштейна потолочного крепления. Помимо защиты от кражи, этот тросик позволит предотвратить падение проектора в случае ослабления затяжки шурупов крепежного кронштейна.

Содержание

Меры безопасности - общие сведения	3
Меры безопасности - крепление на потолке	5
Введение	9
Характеристики	9
Комплект поставки	9
Общие сведения об устройстве	10
Проектор	10
Органы управления и их назначение	10
Разъемы	11
Пульт ДУ	12
Органы управления и их назначение	12
Зона действия пульта ДУ	13
Замена батареек в пульте ДУ	13
Первоначальная настройка	14
Выбор места для установки	14
Проекционные размеры	15
Изображение формата 16:10 на экране формата 16:10	15
Изображение формата 16:10 на экране формата 4:3	16
Монтаж проектора	17
Предотвращение несанкционированного использования	18
Использование гнезда для защиты.....	18
Использование функции защиты паролем	19
Установка пароля	19
Изменение пароля	20
Отключение функции защиты паролем	20
Если забудете пароль.....	21
Процедура восстановления пароля.....	21
Блокировка кнопок управления.....	22

Подключения.....	23
Подключение к сети питания.....	23
Подключение источникам видеосигнала	24
Подключение через разъем HDMI	24
Подключение композитного видеосигнала	25
Подключение к компьютеру.....	26
Подключение сигнала VGA.....	26
Подключение выходного сигнала VGA.....	26
Подключение к звуковому устройству.....	27
Эксплуатация	28
Включение и выключение проектора	28
Включение проектора	28
Первая активация.....	28
Выключение проектора	29
Выбор источника входного сигнала	30
Регулировка проецируемого изображения	31
Регулировка высоты проектора и угла проецирования.....	31
Автоматическая настройка изображения	31
Точная настройка размера и резкости изображения.....	31
Коррекция трапецеидальных искажений	32
Управление проектором по локальной сети.....	33
Настройка параметров Настр. упр. по ЛС.....	33
Управление проектором с помощью веб-браузера	35
Функции меню.....	36
Общий порядок работы с экранным меню	36
Дерево экранных меню.....	37
Меню ДИСПЛЕЙ	43
Меню ИЗОБРАЖЕНИЕ	46
Меню УПРАВЛЕНИЕ ПИТАНИЕМ.....	50
Меню ОСНОВНЫЕ	53
Меню ДОПОЛНИТЕЛЬНЫЕ	56
Меню СИСТЕМА	61
Меню ИНФОРМАЦИЯ	64

Приложение	65
Технические характеристики	65
Размеры проектора	66
Поддерживаемые режимы синхронизации.....	66
Аналоговый RGB	66
HDMI (режим ПК).....	68
HDMI (Видео)	69
Видео	69
Устранение неполадок	70
Проблемы общего характера	70
Индикаторы	71
Обслуживание.....	72
Общие меры безопасности	72
Чистка объектива.....	72
Чистка корпуса	72
Хранение проектора.....	72
Отказ от ответственности.....	72

Нормативная информация и информация по обслуживанию..... 73

Информация о соответствии требованиям	73
Заявление о соответствии требованиям Федеральной Комиссии по связи (ФКС) США	73
Заявление о соответствии требованиям Министерства промышленности Канады:.....	73
Соответствие требованиям CE для стран Европы	73
Заявление о соответствии требованиям Директивы RoHS2	74
Установленные в Индии ограничения на содержание опасных веществ	75
Утилизация продукта и окончание срока его службы.....	75
Информация об авторских правах	76
Обслуживание клиентов.....	77
Ограниченная гарантия.....	78
Ограниченная гарантия: Мексика.....	81

Введение

Проектор ViewSonic PA504W превосходную детализацию независимо от освещенности помещения. Он поддерживает разные способы подключения и подходит для использования в помещениях небольшой и средней площади, таких как переговорная комната или учебная аудитория.

Характеристики

- Очень долгий срок службы лампы - 15.000 часов.
- Функция энергосбережения, уменьшающая энергопотребление лампы на 70%, если в течение заданного времени не будет обнаружен входной сигнал.
- Через разъем USB Type A, подключив адаптер беспроводной связи, можно в потоковом режиме воспроизводить содержимое с HDMI-источника, а также подавать питание и обновлять встроенное ПО.
- 7 цветовых режимов для разных целей проецирования.
- Таймер презентации для лучшего контроля времени во время презентации.
- Настр. ЛС, позволяющие управлять состоянием проектора с удаленного компьютера.
- Поддерживается отображение 3D.
- Когда включен режим энергосбережения, потребляется менее 0,5 Вт электроэнергии.
- Возможность отображения 1,07 млрд цветов.
- Экранные меню на нескольких языках.
- Функция HDMI CEC (Consumer Electronics Control - Управление бытовой электронной аппаратурой) позволяет синхронно включать/выключать питание проектора и совместимого со стандартом CEC проигрывателя DVD-дисков, подключенного к входному разъему HDMI проектора.

Комплект поставки

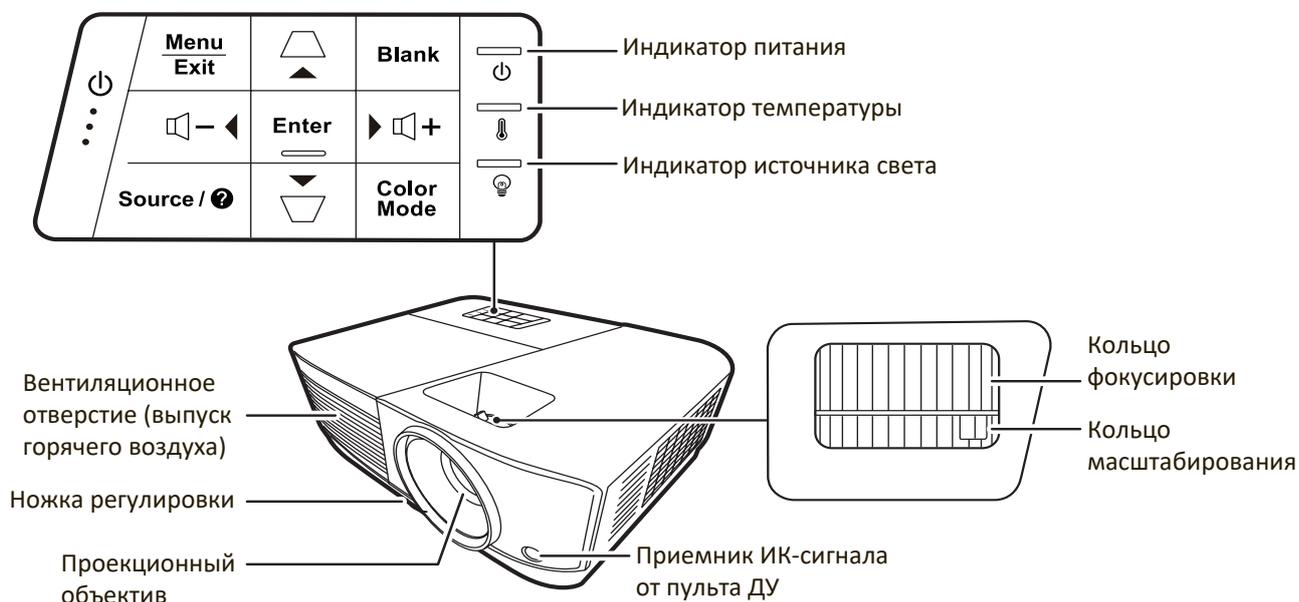
- Проектор
- Шнур питания
- Кабеля VGA
- Пульт ДУ и батарейки
- Краткое руководство

ПРИМЕЧАНИЕ: Входящие в комплект поставки шнур питания и видеокабели могут отличаться в зависимости от вашей страны. За дополнительными сведениями обратитесь к местному продавцу.

Общие сведения об устройстве

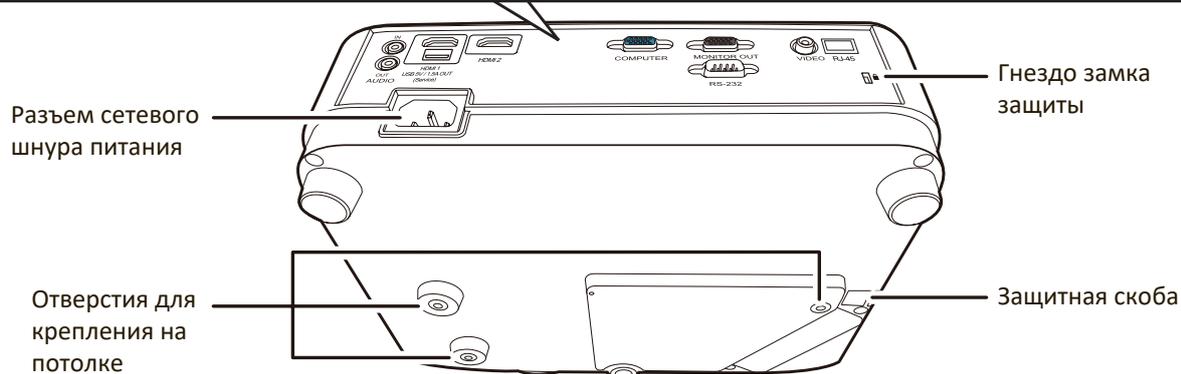
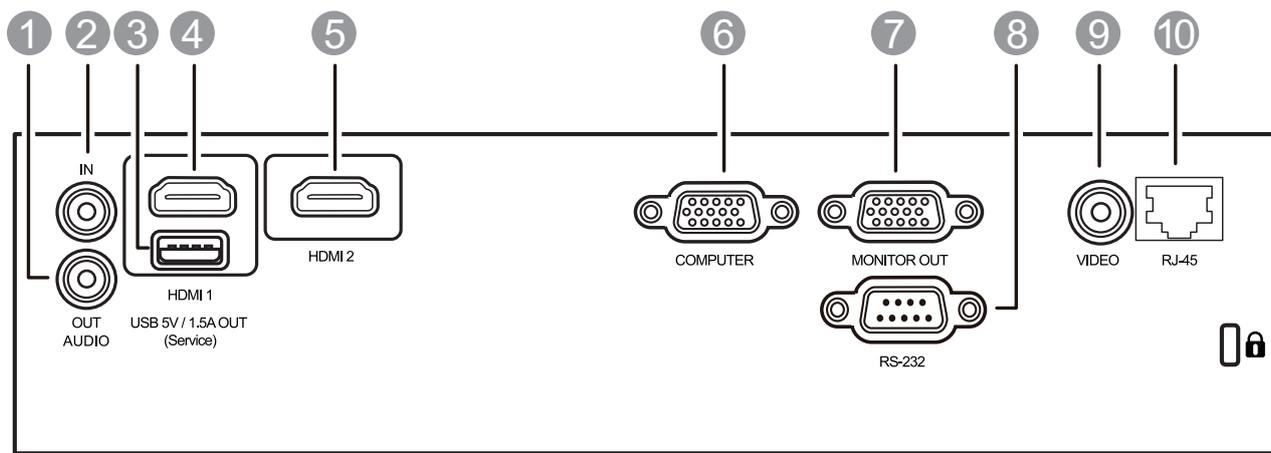
Проектор

Органы управления и их назначение



Кнопка	Описание
[⏻] Питание	Попеременное переключение проектора между режимами ожидания и включения питания.
[▭/▭] Кнопки коррекции трапецеидальных искажений	Ручная коррекция искажений изображения, возникающих при проецировании не под прямым углом к экрану.
[◀/▶/▲/▼] Влево/Вправо/Вверх/Вниз	Выбор нужных пунктов меню и регулировка значений параметров, когда активировано экранное меню.
Menu/Exit	Включение или выключение экранного меню.
Source	Отображение панели выбора источника входного сигнала.
❓ (Справка)	Отображение меню СПРАВКА после нажатия и удержания в течение 3 секунд.
Blank	Скрытие изображения с экрана.
Enter	Активация выбранного пункта экранного меню, когда активировано экранное меню.
Color Mode (Цветовой режим)	Отображение панели выбора цветового режима.

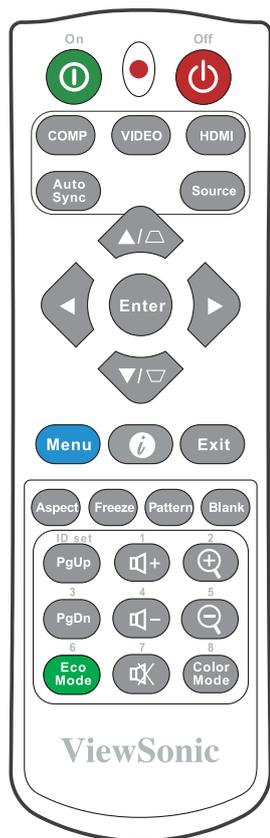
Разъемы



Разъем	Описание
[1] AUDIO OUT	Разъем выходного звукового сигнала.
[2] AUDIO IN	Разъем входного звукового сигнала.
[3] USB 5V/1.5A OUT	Разъем USB Type A.
[4] HDMI 1	Разъем HDMI.
[5] HDMI 2	Разъем HDMI.
[6] COMPUTER	Разъем входного сигнала RGB (ПК).
[7] MONITOR OUT	Разъем выходного сигнала RGB (ПК).
[8] RS-232	Разъем управления RS-232.
[9] VIDEO	Разъем композитного видео.
[10] RJ-45	Порт локальной сети.

Пульт ДУ

Органы управления и их назначение



Кнопка	Описание
On/Off	Попеременное переключение между режимами ожидания и включения питания.
COMP	Выбор разъема COMPUTER IN в качестве источника входного сигнала для отображения.
VIDEO	Выбор разъема VIDEO в качестве источника входного сигнала для отображения.
HDMI	Выбор разъема HDMI в качестве источника входного сигнала для отображения. Нажмите эту кнопку еще раз для переключения между этими двумя (2) разъемами.
Auto Sync	Автоматическое определение оптимальных частот синхронизации проецируемого изображения.
Source	Отображение панели выбора источника входного сигнала.

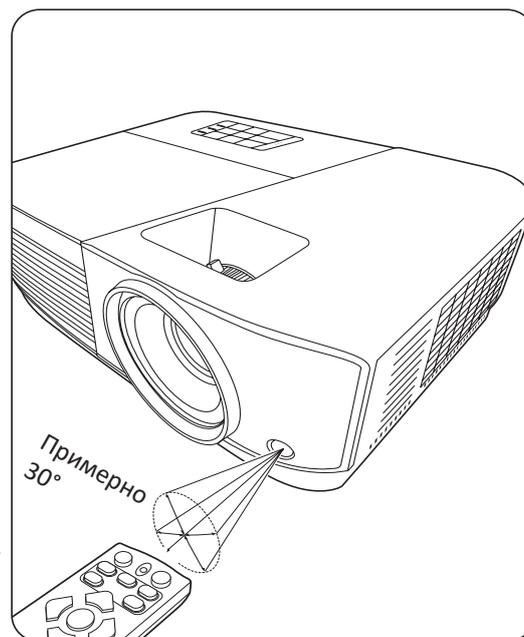
Кнопка	Описание
[Trapezoid Icon] Кнопки коррекции трапецеидальных искажений	Ручная коррекция искажений изображения, возникающих при проецировании не под прямым углом к экрану.
Enter	Активация выбранного пункта экранного меню.
◀ Влево/▶ Вправо ▲ Вверх/▼ Вниз	Выбор нужных элементов меню и настройка значений параметров.
Menu	Включение/выключение экранного меню или возврат к предыдущему экранному меню.
i (ИНФОРМАЦИЯ)	Отображение меню ИНФОРМАЦИЯ . Отображение меню СПРАВКА после нажатия и удержания в течение 3 секунд.
Exit	Выход с сохранением настроек меню.
Aspect	Отображение панели выбора соотношения сторон.
Freeze	Приостановка ("стоп-кадр") проецируемого изображения.
Pattern	Отображение встроенного тестового образца.
Blank	Скрытие изображения с экрана.
PgUp (На стр. вверх)/ PgDn (На стр. вниз)	Активация программы вашего дисплея (на подключенном ПК) для реакции на команды вверх/вниз (как в Microsoft PowerPoint). ПРИМЕЧАНИЕ: Доступно только при выборе ПК в качестве входного сигнала.
Eco Mode	Выбор режима Eco .
🔊+ (Увеличение громкости)	Увеличение уровня громкости.
🔊- (Уменьшение громкости)	Уменьшение уровня громкости.
🔊 (Отключение звука)	Попеременное включение и отключение звука.
🔍+	Увеличение размера проецируемого изображения.
🔍-	Уменьшение размера проецируемого изображения.
Color Mode	Отображение панели выбора цветового режима.

Зона действия пульта ДУ

Для правильной работы пульта ДУ соблюдайте следующие правила:

1. Пульт ДУ нужно направлять на датчик(-и) ИК-сигнала проектора под углом не более 30 градусов.
2. Расстояние между датчиком(-ами) и пультом ДУ должно быть не более 8 метров (26 футов).

ПРИМЕЧАНИЕ: Расположение датчика(-ов) инфракрасных (ИК) сигналов дистанционного управления см. на рисунке.

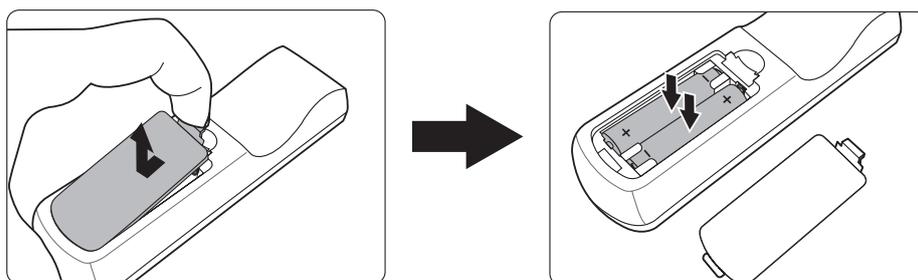


Замена батареек в пульте ДУ

1. Снимите крышку отсека батареек снизу пульта ДУ, нажав выступ и сдвинув его вниз.
2. Извлеките (при необходимости) две имеющиеся батарейки типа ААА и вместо них вставьте новые батарейки.

ПРИМЕЧАНИЕ: соблюдайте полярность батареек, как показано.

3. Установите крышку на место. Для этого совместите ее с корпусом и задвиньте в прежнее положение.



ПРИМЕЧАНИЕ:

- Не оставляйте пульт ДУ и батарейки в местах с очень высокой температурой или влажностью.
- Для замены используйте только такие же или аналогичные батарейки, рекомендованные их изготовителем.
- Выбрасывайте использованные батарейки в соответствии с инструкцией изготовителя и местными экологическими нормами.
- Извлекайте разряженные батарейки из пульта ДУ, чтобы не повредить его, а также при длительном перерыве в использовании пульта ДУ.

Первоначальная настройка

В этом разделе приводятся подробные инструкции по настройке вашего проектора.

Выбор места для установки

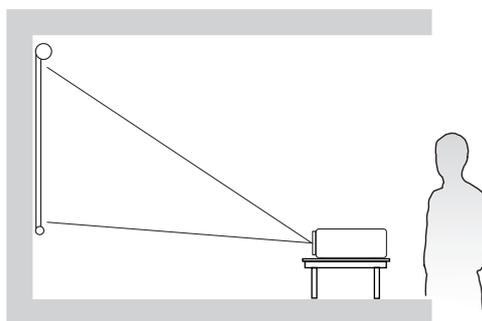
Выберите место для установки в зависимости от ваших предпочтений и конфигурации помещения. Учитывайте следующее:

- Размер и положение экрана.
- Расположение подходящей розетки питания.
- Расположение и расстояние между проектором и другим оборудованием.

Предусмотрены следующие места установки проектора:

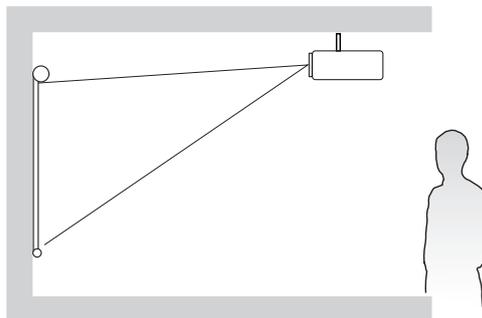
1. Спер. - стол

Проектор устанавливается на полу перед экраном.



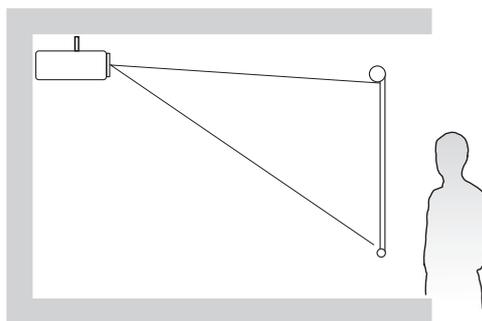
2. Спер. - потолок

Проектор подвешивается вверх дном на потолке перед экраном.



3. Сзади на потолок

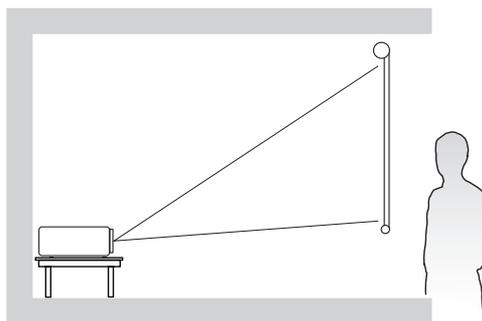
Проектор подвешивается вверх дном на потолке за экраном.



ПРИМЕЧАНИЕ: Для этого варианта требуется специальный экран для проецирования сзади.

4. Сзади на столе

Проектор устанавливается на полу или на столе за экраном.

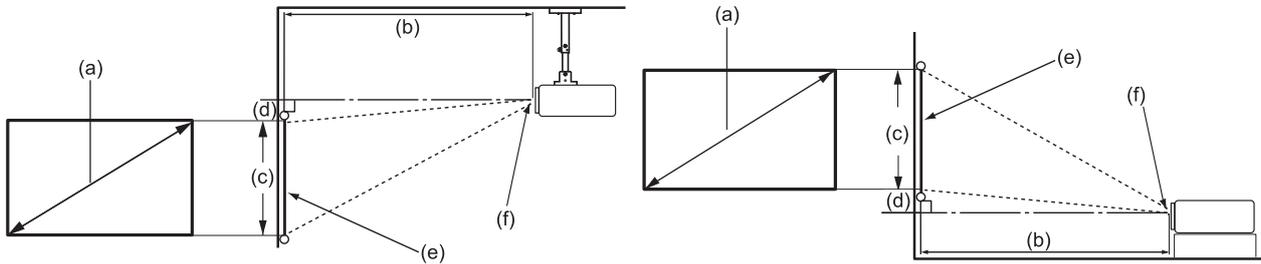


ПРИМЕЧАНИЕ: Для этого варианта требуется специальный экран для проецирования сзади.

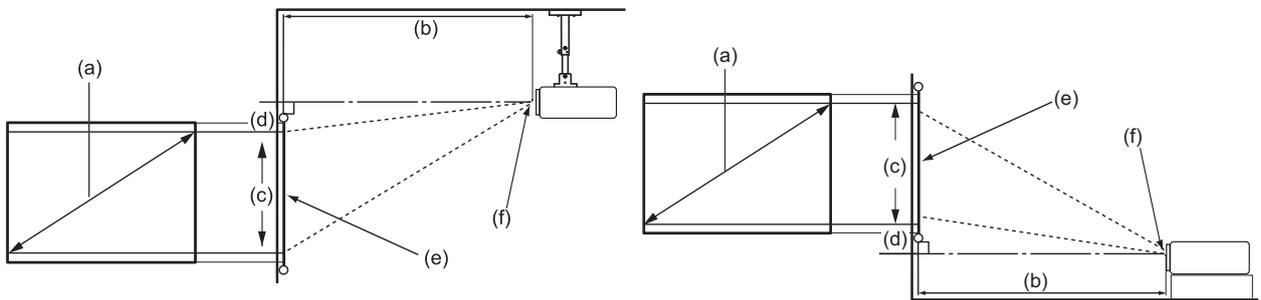
Проекционные размеры

ПРИМЕЧАНИЕ: Физическое экранное разрешение вывода этого проектора см. в разделе “Технические характеристики” на стр. 76.

- Изображение формата 16:10 на экране формата 16:10



- Изображение формата 16:10 на экране формата 4:3



ПРИМЕЧАНИЕ: (e) = экран
(f) = центр объектива

Изображение формата 16:10 на экране формата 16:10

(a) Размер экрана		(b) Проекционное расстояние				(c) Высота изображения		(d) Вертикальное смещение	
		минимум		максимум					
дюйм	мм	дюйм	мм	дюйм	мм	дюйм	мм	дюйм	мм
30	762	30,68	779	39,89	1013	15,90	404	1,60	41
40	1016	40,91	1039	53,18	1351	21,20	538	2,10	53
50	1270	51,14	1299	66,48	1689	26,50	673	2,60	66
60	1524	61,36	1559	79,78	2026	31,80	808	3,20	81
70	1778	71,59	1818	93,07	2364	37,10	942	3,70	94
80	2032	81,82	2078	106,37	2702	42,40	1077	4,20	107
90	2286	92,04	2338	119,66	3039	47,70	1212	4,80	122
100	2540	102,27	2598	132,96	3377	53,00	1346	5,30	135
120	3048	122,72	3117	159,55	4053	63,60	1615	6,40	163
140	3556	143,18	3637	186,14	4728	74,20	1885	7,40	188
160	4064	163,63	4156	212,73	5403	84,80	2154	8,50	216
180	4572	184,09	4676	239,33	6079	95,40	2423	9,50	241
200	5080	204,54	5195	265,92	6754	106,00	2692	10,60	269
250	6350	255,68	6494	332,40	8443	132,50	3366	13,20	335
300	7620	306,81	7793	398,88	10131	159,00	4039	15,90	404

Изображение формата 16:10 на экране формата 4:3

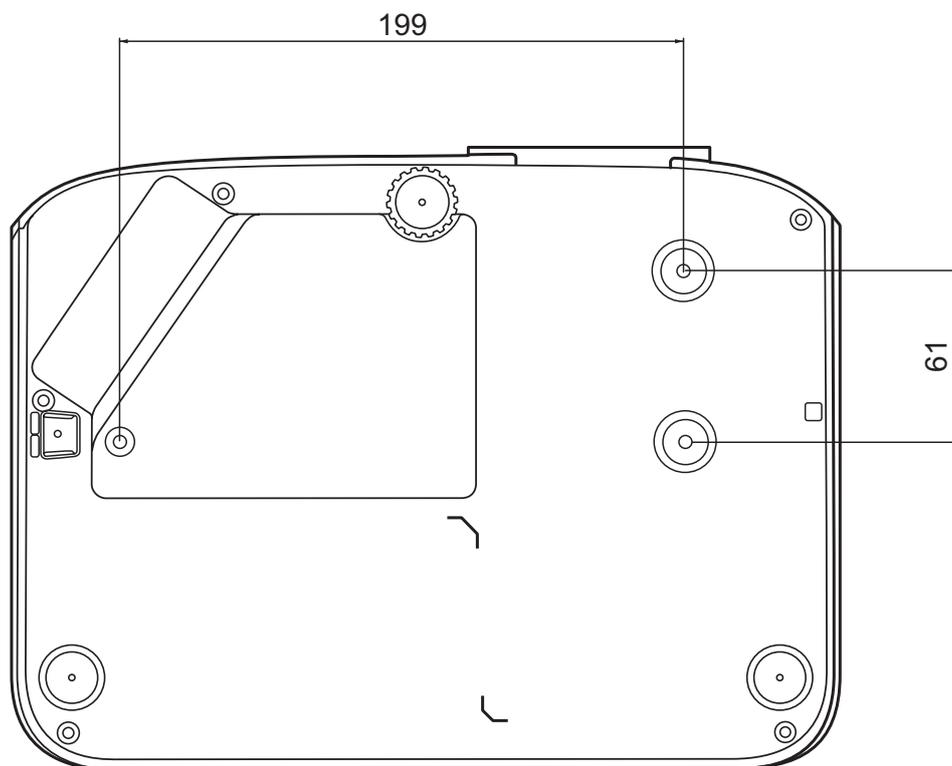
(a) Размер экрана		(b) Проекционное расстояние				(c) Высота изображения		(d) Вертикальное смещение	
		минимум		максимум					
дюйм	мм	дюйм	мм	дюйм	мм	дюйм	мм	дюйм	мм
30	762	28,94	735	37,63	956	15,00	381	1,50	38
40	1016	38,59	980	50,17	1274	20,00	508	2,00	51
50	1270	48,24	1225	62,72	1593	25,00	635	2,50	64
60	1524	57,89	1470	75,26	1912	30,00	762	3,00	76
70	1778	67,54	1715	87,80	2230	35,00	889	3,50	89
80	2032	77,18	1960	100,35	2549	40,00	1016	4,00	102
90	2286	86,83	2206	112,89	2867	45,00	1143	4,50	114
100	2540	96,48	2451	125,43	3186	50,00	1270	5,00	127
120	3048	115,78	2941	150,52	3823	60,00	1524	6,00	152
140	3556	135,07	3431	175,60	4460	70,00	1778	7,00	178
160	4064	154,37	3921	200,69	5098	80,00	2032	8,00	203
180	4572	173,66	4411	225,78	5735	90,00	2286	9,00	229
200	5080	192,96	4901	250,86	6372	100,00	2540	10,00	254
250	6350	241,20	6126	313,58	7965	125,00	3175	12,50	318
300	7620	289,44	7352	376,30	9558	150,00	3810	15,00	381

ПРИМЕЧАНИЕ: Если вы решите установить проектор и больше не менять его положение, то советуем сначала физически измерить размер проецируемого изображения и расстояние в реальном месте установки.

Монтаж проектора

ПРИМЕЧАНИЕ: Если вы купили сторонний монтажный комплект, то используйте винты правильного размера. Размер винтов варьируется в зависимости от толщины монтажной пластины.

1. Для обеспечения максимально надежной установки используйте комплект настенного или потолочного монтажа производства ViewSonic®.
2. Убедитесь в том, что винты, используемые для крепления проектора, имеют следующие характеристики:
 - Тип винта: M4 x 8 мм
 - Максимальная длина винта: 8 мм



ПРИМЕЧАНИЕ:

- Не устанавливайте проектор вблизи источников тепла.
- Между дном проектора и потолком оставляйте зазор минимум 10 см.

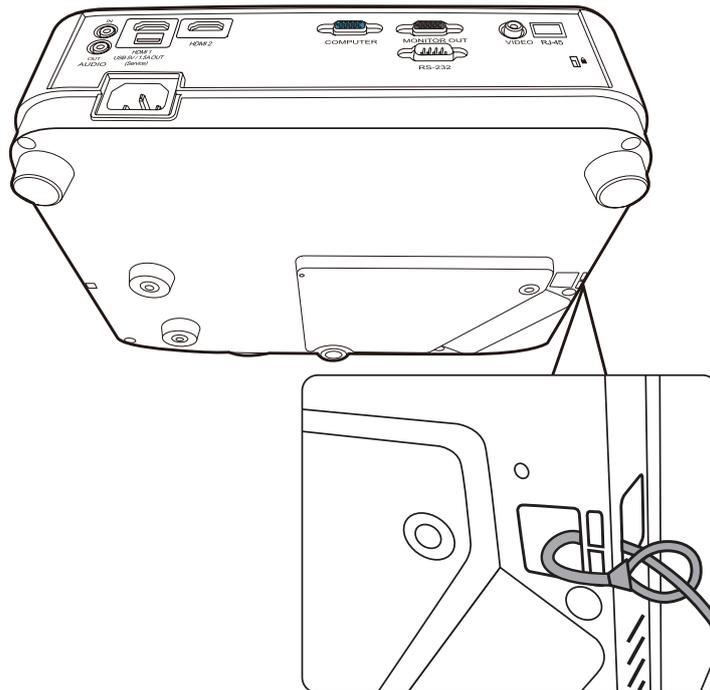
Предотвращение несанкционированного использования

В проекторе есть несколько встроенных средств защиты для предотвращения кражи, несанкционированного доступа и случайного изменения настроек.

Использование гнезда для защиты

Для предотвращения кражи проектора установите блокирующее приспособление в гнездо защиты для прикрепления проектора к неподвижному объекту.

Ниже показан пример установки блокирующего приспособления в гнездо защиты:



ПРИМЕЧАНИЕ: Это гнездо защиты можно также использовать как якорь для безопасности при установке проектора на потолке.

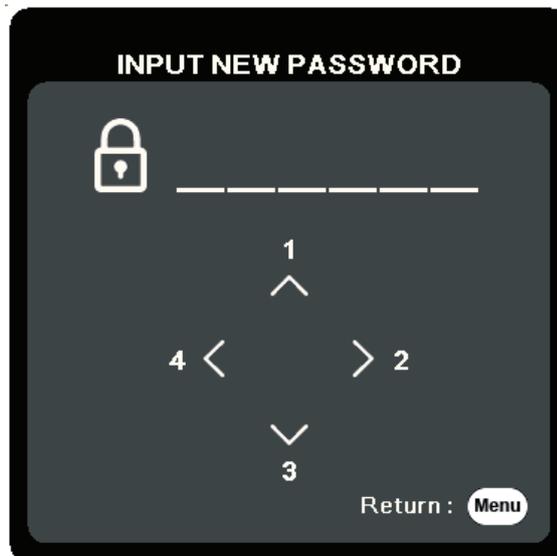
Использование функции защиты паролем

Для предотвращения несанкционированного доступа или использования проектора доступ к нему можно защитить паролем. Пароль можно установить с помощью экранного меню.

ПРИМЕЧАНИЕ: Запишите пароль и сохраните его в надежном месте.

Установка пароля

1. Нажмите **Menu** для открытия экранного меню и выберите: **СИСТЕМА > Настройки безопасн.** и нажмите **Enter**.
2. Выделите пункт **Блокировка при включении** и выберите **Вкл.** нажатием ◀/▶.
3. Как показано на рисунке справа, четыре кнопки со стрелками (▲, ▶, ▼, ◀) соответствуют 4 цифрам (1, 2, 3, 4). Нажимая кнопки со стрелками, введите пароль из шести цифр.



4. Повторно введите новый пароль для подтверждения. После установки пароля снова откроется экранное меню на странице Настройки безопасн.
5. Нажмите **Exit** для выхода из экранного меню.

ПРИМЕЧАНИЕ: После установки пароля его нужно будет вводить каждый раз при запуске проектора.

Изменение пароля

1. Нажмите Меню для открытия экранного меню и выберите: **СИСТЕМА** > Настройки безопасн. > Изменить пароль.
2. Нажмите **Enter**, в результате появится сообщение "ВВЕДИТЕ ТЕКУЩИЙ ПАРОЛЬ".
3. Введите старый пароль.
 - » Если будет введен правильный пароль, то появится сообщение "ВВЕДИТЕ НОВЫЙ ПАРОЛЬ".
 - » Если будет введен неправильный пароль, то на 5 секунд появится сообщение об ошибке пароля, а затем появится сообщение "ВВЕДИТЕ ТЕКУЩИЙ ПАРОЛЬ". Повторите попытку или нажмите Exit для отмены.
4. Введите новый пароль.
5. Повторно введите новый пароль для подтверждения.
6. Для выхода из экранного меню нажмите Exit.

ПРИМЕЧАНИЕ: Во время ввода цифры отображаются в виде звездочек (*).

Отключение функции защиты паролем

1. Нажмите Меню для открытия экранного меню и выберите: **СИСТЕМА** > Настройки безопасн. > Блокировка при включении.
2. Нажатием ◀/▶ выберите Выкл.
3. Появится сообщение "ВВЕДИТЕ ПАРОЛЬ". Введите текущий пароль.
 - » Если ввести неверный пароль, то снова откроется экранное меню на странице Пароль с выделенным вариантом Выкл. в строке Блокировка при включении.
 - » Если будет введен неправильный пароль, то на 5 секунд появится сообщение об ошибке пароля, а затем появится сообщение "ВВЕДИТЕ ТЕКУЩИЙ ПАРОЛЬ". Повторите попытку или нажмите Exit для отмены.

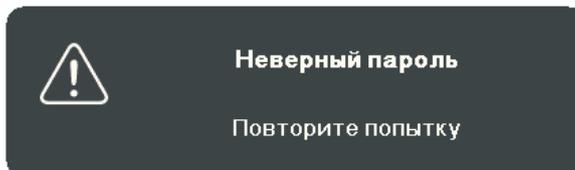
ПРИМЕЧАНИЕ: Сохраните старый пароль, так как он понадобится для повторной активации функции защиты паролем.

Если забудете пароль

Если включена защита паролем, то при каждом включении проектора будет выводиться запрос на ввод шестизначного пароля. Если вы введете неверный пароль, то в течение 5 секунд будет отображаться показанное на рисунке справа сообщение об ошибке ввода пароля, а затем появится сообщение "ВВЕДИТЕ ПАРОЛЬ".

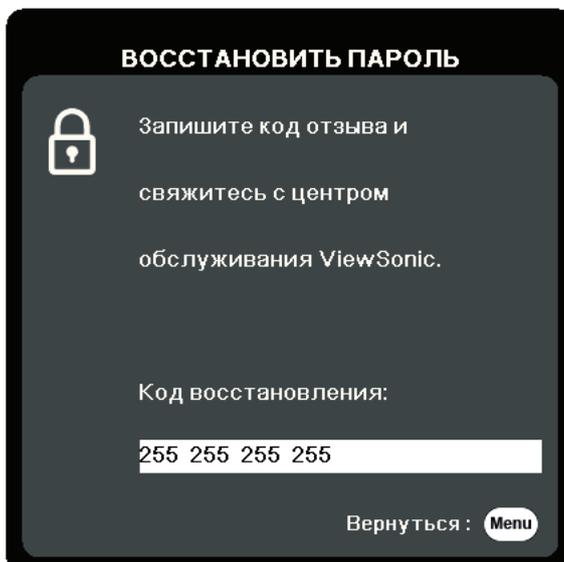
Повторите попытку, а если не вспомните пароль, то используйте "Процедуру восстановления пароля".

ПРИМЕЧАНИЕ: Если вы введете неверный пароль 5 раз подряд, то проектор автоматически выключится на короткое время.



Процедура восстановления пароля

1. Когда появится сообщение "ВВЕДИТЕ ТЕКУЩИЙ ПАРОЛЬ", нажмите и 3 секунды удерживайте **Auto Sync**. На экране проектора появится закодированное число.
2. Запишите это число и выключите проектор.
3. Для раскодирования этого числа обратитесь в местный сервисный центр. Для подтверждения права владения проектором вам, возможно, потребуется предъявить документ о его покупке.



Блокировка кнопок управления

Блокировкой кнопок управления на проекторе можно предотвратить случайное изменение настроек проектора (например, детьми).

ПРИМЕЧАНИЕ: При включенной функции **Блокировка клавиш панели** никакие кнопки управления на проекторе не работают, за исключением **Питание**.

1. Нажмите Menu для открытия экранного меню и выберите: **СИСТЕМА > Блокировка клавиш панели**.
2. Нажатием ▲/▼ выберите **Вкл**.
3. Выберите **Да** и нажмите Enter для подтверждения.
4. Чтобы разблокировать кнопки на панели, на проекторе нажмите и 3 секунды удерживайте кнопку ►.

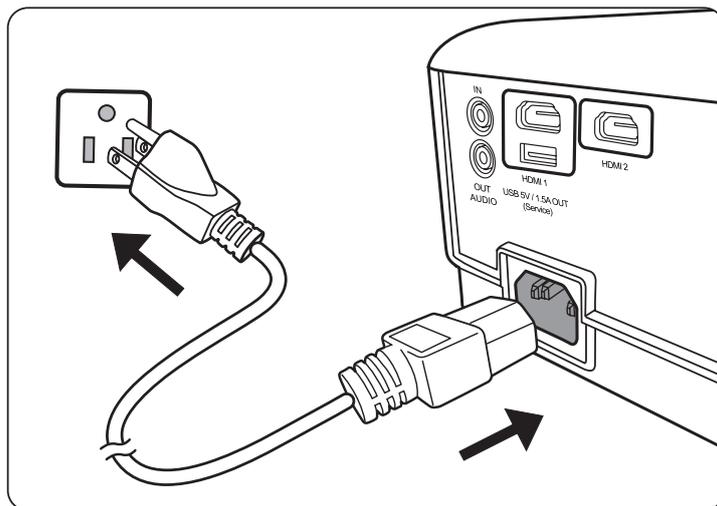
ПРИМЕЧАНИЕ: Можно также с пульта ДУ открыть меню **СИСТЕМА > Блокировка клавиш панели** и выбрать **Выкл**.

Подключения

В этом разделе описывается порядок подключения проектора к другому оборудованию.

Подключение к сети питания

1. Подключите шнур питания к разъему AC IN на задней панели проектора.
2. Вилку шнура питания вставьте в розетку питания.

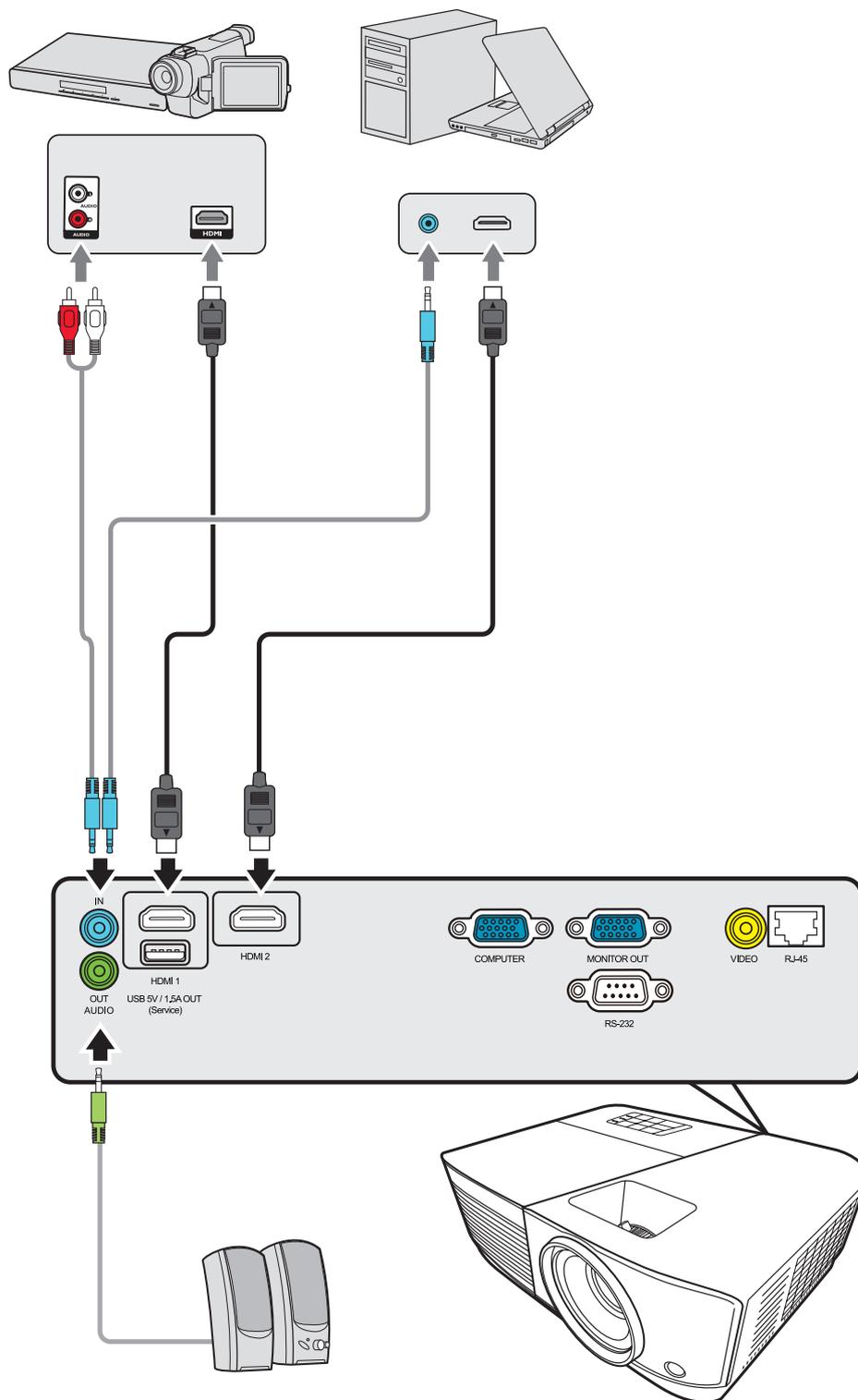


ПРИМЕЧАНИЕ: При установке проектора нужно либо подсоединять вилку шнура питания к электророзетке через находящийся рядом с проектором размыкатель, либо устанавливать проектор рядом с розеткой питания. При возникновении неполадок в работе проектора отсоедините вилку шнура питания от сети электропитания либо отключите питание размыкателем.

Подключение источникам видеосигнала

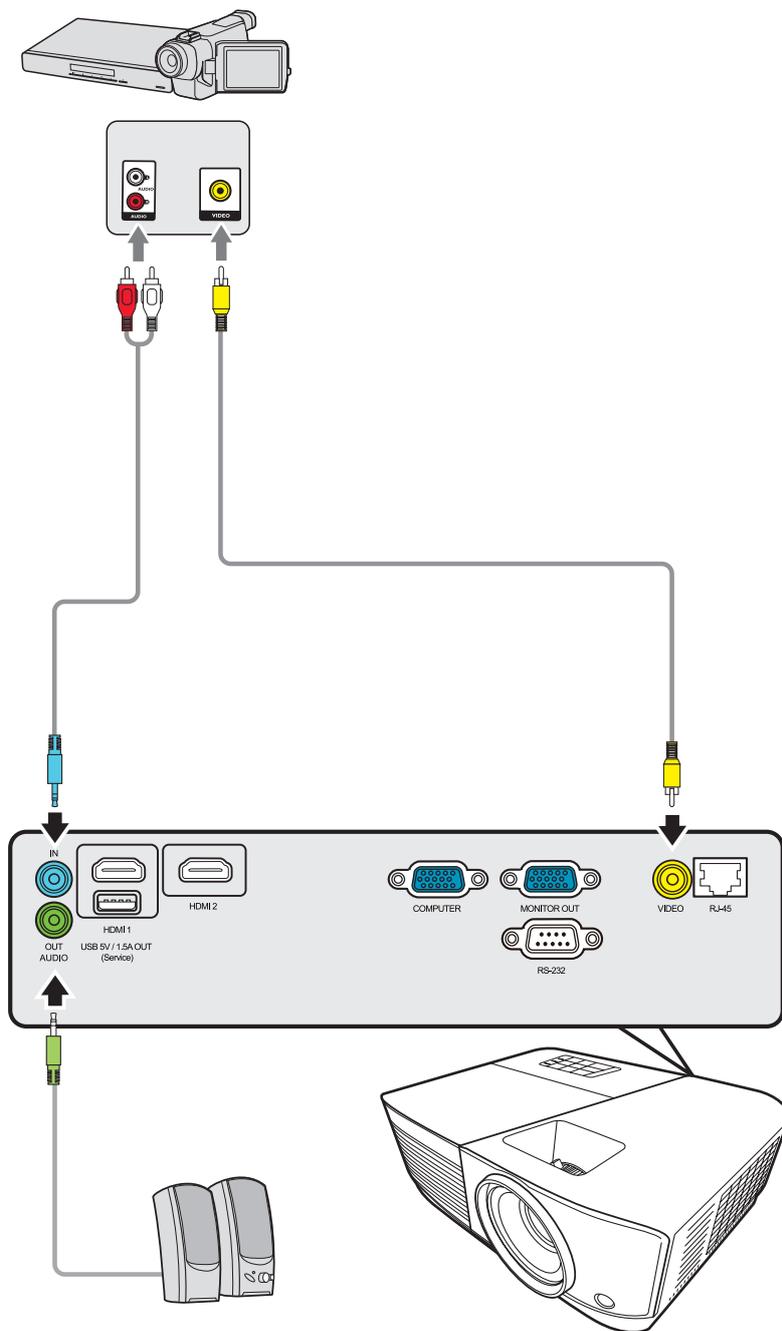
Подключение через разъем HDMI

Один конец кабеля HDMI подключите к разъему HDMI на видеоустройстве. Затем другой конец кабеля подключите к разъему **HDMI 1** или **HDMI 2** проектора.



Подключение композитного видеосигнала

Один конец видеокабеля подключите к разъему Видео на видеоустройстве. Затем другой конец кабеля подключите к разъему **VIDEO** вашего проектора.



Подключение к компьютеру

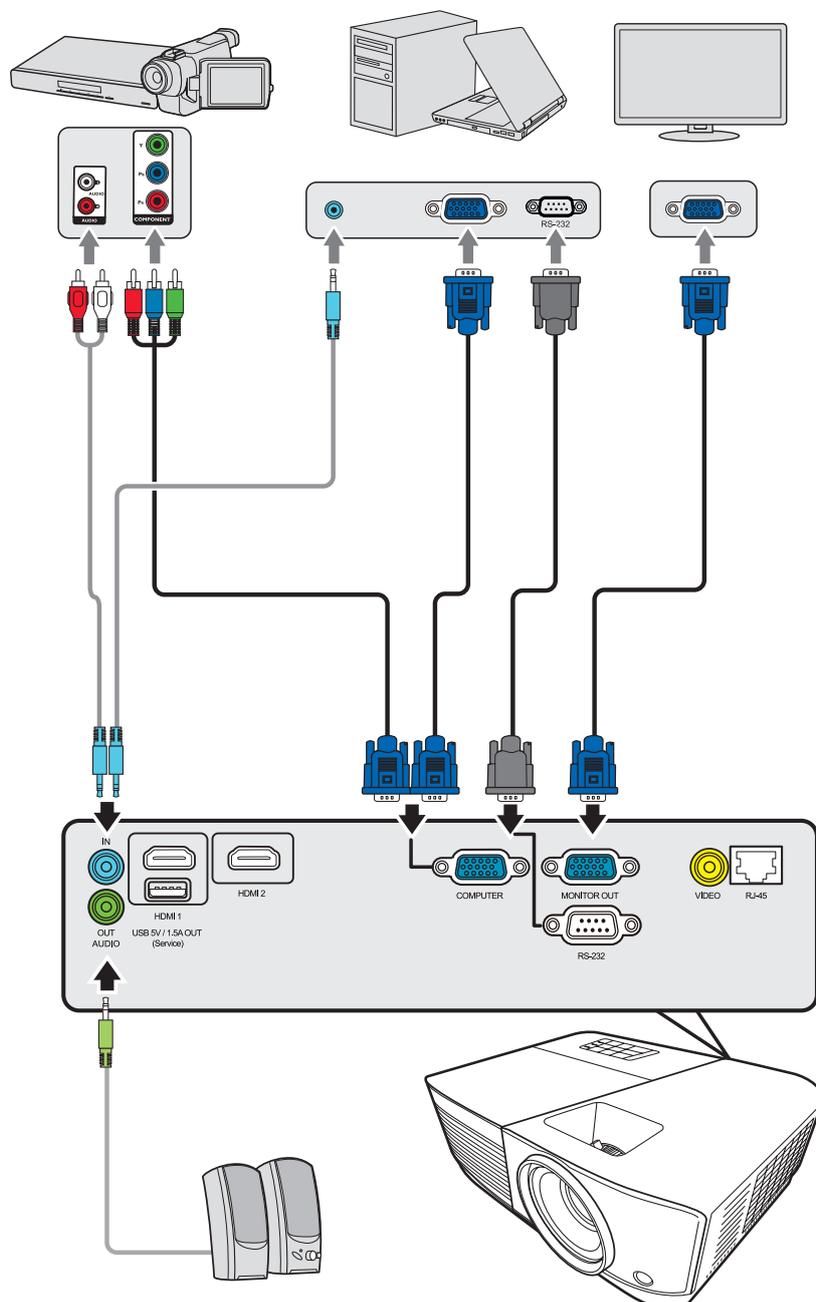
Подключение сигнала VGA

Один конец кабеля VGA подключите к разъему VGA компьютера. Затем другой конец кабеля подключите к разъему **COMPUTER IN** проектора.

ПРИМЕЧАНИЕ: У некоторых ноутбуков вывод на внешние дисплеи не включается автоматически при подключении к проектору. Возможно, вам придется на своем ноутбуке настроить параметры проецирования.

Подключение выходного сигнала VGA

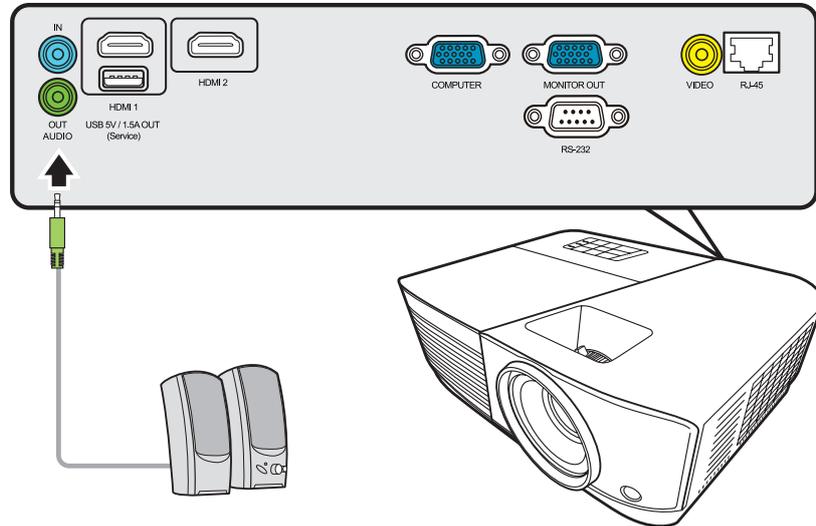
Установив подключение VGA, один конец кабеля VGA подключите к разъему VGA вашего монитора. Затем другой конец кабеля подключите к разъему **MONITOR OUT** вашего проектора.



Подключение к звуковому устройству

Проектор оборудован динамиками, но вы можете также подключить внешние динамики к разъему **AUDIO OUT** проектора.

ПРИМЕЧАНИЕ: Для управления выводом звука используются параметры **Громкость** и **Отключение звука** проектора.



Эксплуатация

Включение и выключение проектора

Включение проектора

1. Для включения проектора нажмите кнопку **Питание**.
2. Загорится лампа, и прозвучит "**Звук вкл./выкл. пит.**".
3. Когда проектор включен, индикатор питания непрерывно горит Зеленым.

ПРИМЕЧАНИЕ:

- Если проектор еще не остыл после предыдущего использования, то перед включением лампы запустится охлаждающий вентилятор на 90 секунд.
 - Чтобы продлить срок службы лампы, после включения проектора подождите минимум 5 (пять) минут, прежде чем его выключить.
4. Включите все подключенное оборудование, например, ноутбук, после чего проектор начнет поиск источника входного сигнала.

ПРИМЕЧАНИЕ: Если проектор обнаружит источник входного сигнала, то появится панель выбора источника входного сигнала. Если источник входного сигнала не будет обнаружен, то появится сообщение "Нет сигнала".

Первая активация

При первом включении проектора выберите язык экранных меню, следуя отображаемым указаниям.



Выключение проектора

1. Нажмите кнопку **Питание** или **Off**, после чего появится сообщение подтверждения с предложением еще раз нажать кнопку **Питание** или **Off**. Вы можете также нажать любую другую кнопку для отмены.

ПРИМЕЧАНИЕ: Если вы не ответите на запрос в течение нескольких секунд после первого нажатия, то это сообщение исчезнет.

2. После завершения процесса охлаждения прозвучит "**Звук вкл./выкл. пит.**".

3. Выньте вилку шнура питания из розетки, если не собираетесь пользоваться проектором в течение длительного времени.

ПРИМЕЧАНИЕ:

- В целях защиты лампы проектор не будет реагировать на команды во время процесса охлаждения.
- Не вынимайте вилку шнура питания из розетки до полного выключения проектора.

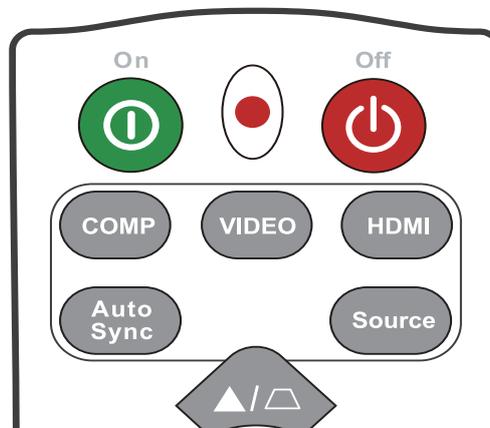
Выбор источника входного сигнала

Проектор можно подключить к нескольким устройствам одновременно. Но вывод изображения во весь экран возможен только от одного источника.

Если хотите, чтобы проектор автоматически искал источник входного сигнала, то для функции **Быстрый автопоиск** в меню **СИСТЕМА** выберите **Вкл.**



Можно также вручную выбрать **Источник вх. сигнала**, нажав на пульте ДУ одну из кнопок выбора источника входного сигнала или циклически переключаясь между доступными источниками входного сигнала.



Чтобы вручную выбрать источник входного сигнала, выполните следующее:

1. Нажмите **Source**, в результате появится меню выбора источника.
2. Нажимайте **▲/▼**, пока не выделите нужный сигнал, затем нажмите **Enter**.
3. После обнаружения выбранного источника информация о нем будет несколько секунд отображаться на экране.

ПРИМЕЧАНИЕ: Если к проектору подключено несколько устройств, то для поиска другого источника повторите шаги 1-2.

Регулировка проецируемого изображения

Регулировка высоты проектора и угла проецирования

У проектора есть 1 (одна) регулировочная ножка. Поворачивая эту ножку, можно регулировать высоту проектора и вертикальный угол проецирования. Медленно поворачивайте эту ножку, чтобы точно настроить положение проецируемого изображения.

Автоматическая настройка изображения

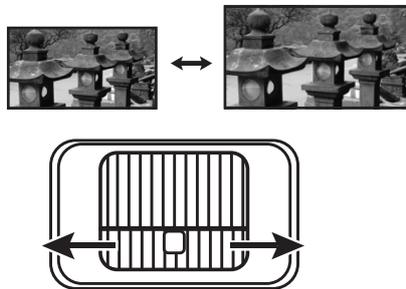
В некоторых случаях может возникнуть необходимость улучшить качество изображения. Для этого на пульте ДУ нажмите **Auto Sync**. В течение 5 (пяти) секунд встроенная функция "Интеллектуальная автонастройка" отрегулирует значения частоты и синхронизации, чтобы обеспечить максимально высокое качество изображения.

После завершения в верхнем левом углу на 3 (три) секунды появится информация о текущем источнике.

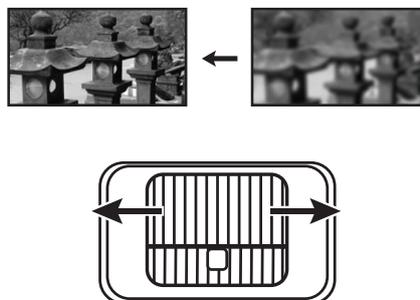
ПРИМЕЧАНИЕ: Эта функция доступна только при выборе входного сигнала от ПК через разъем D-Sub (аналоговый RGB/COMPUTER IN).

Точная настройка размера и резкости изображения

Поворачивая кольцо трансфокатора, отрегулируйте размер проецируемого изображения.



Отрегулируйте резкость изображения, поворачивая кольцо фокусировки.

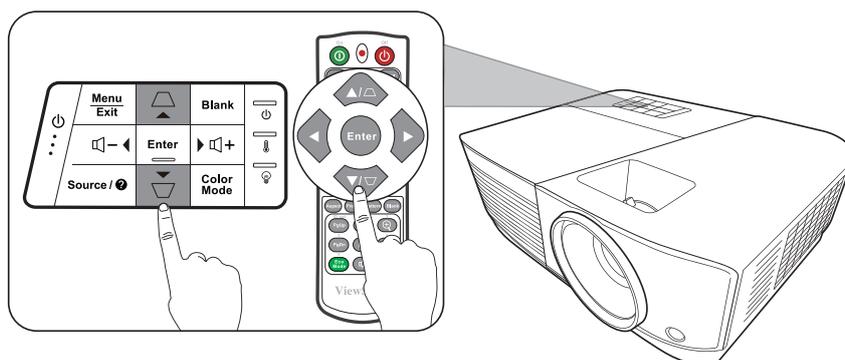
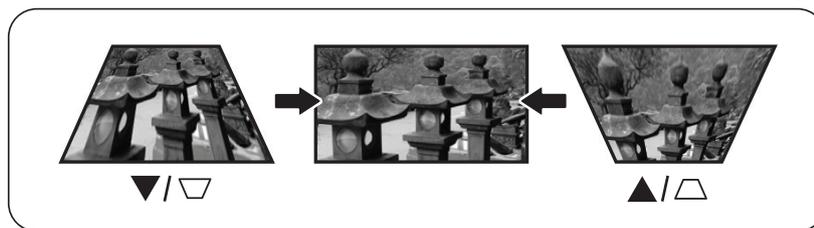


Коррекция трапецидальных искажений

Трапецидальные искажения изображения возникают при проецировании не под прямым углом к экрану.

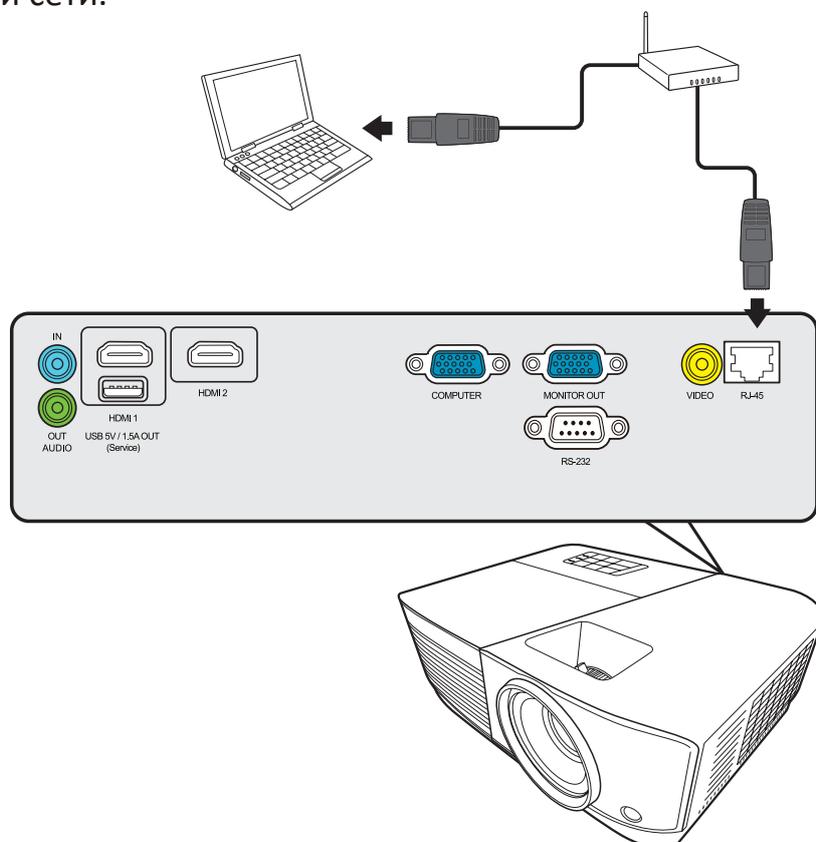
Для их коррекции, помимо регулировки высоты проектора, можно также:

- С помощью пульта ДУ
1. нажмите / чтобы показать страницу коррекции трапецидальных искажений.
 2. нажмите  для коррекции трапецидальных искажений в верхней части изображения. Для корректировки трапецидальных искажений в нижней части изображения нажмите .
- При помощи экранного меню
1. Откройте экранное меню и перейдите к меню **ДИСПЛЕЙ > V Keystone (Вертикальная коррекция трапецидальных искажений)**.
 2. Нажмите **Enter**.
 3. нажмите  для коррекции трапецидальных искажений в верхней части изображения. Для корректировки трапецидальных искажений в нижней части изображения нажмите .



Управление проектором по локальной сети

Проектор поддерживает использование ПО Crestron®. Правильно выбрав значения параметров в меню Настр. упр. по ЛС, можно управлять проектором с компьютера через веб-браузер, когда компьютер и проектор правильно подключены к одной и той же локальной сети.



Настройка параметров Настр. упр. по ЛС

- При использовании протокола DHCP:
1. Один конец кабеля RJ45 подключите к входному разъему RJ45 ЛВС на проекторе, а другой конец - к разъему RJ45.
 2. Откройте экранное меню и перейдите к меню **ДОПОЛНИТЕЛЬНЫЕ > Настр. упр. по ЛС**. Нажмите **Enter**, чтобы открыть страницу **Настр. упр. по ЛС**. Или нажмите **Network**, чтобы сразу открыть меню **Настр. упр. по ЛС**.
 3. Выделите пункт **Настройки локальной сети** и нажатием **◀/▶** выберите **ВКЛ. DHCP**.
 4. Нажмите **▼**, чтобы выделить **Применить**, а затем нажмите **Enter**.
 5. Подождите примерно 15-20 секунд и затем снова откройте страницу **Настройки локальной сети**. На экране появятся настройки **IP-адрес проектора**, **Маска подсети**, **Шлюз по умолчанию** и **Сервер DNS**. Запишите IP адрес, показанный в строке **IP-адрес проектора**.

ПРИМЕЧАНИЕ:

- Если **IP-адрес проектора** все равно не появится, то обратитесь к администратору сети.
- В случае неправильного подключения кабелей RJ45 для параметров **IP-адрес проектора, Маска подсети, Шлюз по умолчанию и Сервер DNS** будут показаны значения 0.0.0.0. Проверьте правильность подключения кабелей и повторите описанные выше действия.
- Если хотите подключаться к проектору, когда он находится в режиме ожидания, то для параметра **Упр. по ЛС в реж. ожид.** установите значение **Вкл.** в меню **ДОПОЛНИТЕЛЬНЫЕ > Настр. упр. по ЛС.**

- Если протокол DHCP не используется:

1. Повторите описанные выше шаги 1-2.
2. Выделите пункт **Настройки локальной сети** и нажатием ◀/▶ выберите **Статический IP-адрес.**
3. Узнайте у администратора сети данные для параметров **IP-адрес проектора, Маска подсети, Шлюз по умолчанию, Сервер DNS.**
4. Нажмите ▲/▼, чтобы выбрать элемент, который хотите изменить, и затем нажмите **Enter.**
5. Нажатием кнопок ◀/▶ перемещайте курсор, а затем нажатием кнопок ▲/▼ введите нужное значение.
6. Для сохранения настроек нажмите **Enter.** Если не хотите сохранять настройки, то нажмите **Exit.**
7. Нажмите ▼, чтобы выделить **Применить**, а затем нажмите **Enter.**

ПРИМЕЧАНИЕ:

- В случае неправильного подключения кабелей с RJ45 для параметров **IP-адрес проектора, Маска подсети, Шлюз по умолчанию, Сервер DNS** будут показаны значения 0.0.0.0. Проверьте правильность подключения кабелей и повторите описанные выше действия.
- Если хотите подключиться к проектору, находящемуся в режиме ожидания, то выберите **Статический IP-адрес** и введите значения параметров **IP-адрес проектора, Маска подсети, Шлюз по умолчанию и Сервер DNS,** когда проектор включен.

Управление проектором с помощью веб-браузера

Узнав правильный IP-адрес для проектора, находящегося в режиме ожидания, вы сможете управлять проектором с помощью любого компьютера, подключенного к той же локальной сети.

ПРИМЕЧАНИЕ:

- Вам понадобится Microsoft Internet Explorer версии 7.0 или выше.
- В этом руководстве снимки экранов приведены только для примера и могут отличаться от реальных.
- Обратите внимание на указанные в следующей таблице ограничения по длине (пробелы и знаки препинания также учитываются):

Элемент категории		Длина	Максимальное число знаков
Network Settings (Настройки сети)	Network (Сеть)	DHCP/Manual (DHCP/вручную)	(не применимо)
		IP Address (IP-адрес)	XXX.XXX.XXX.XXX
		Subnet Mask (Маска подсети)	XXX.XXX.XXX.XXX
		Gateway (Шлюз)	XXX.XXX.XXX.XXX
		DNS Server (Сервер DNS)	XXX.XXX.XXX.XXX
		AMX device discover (Обнаружение устройств AMX)	(не применимо)
	Password (Пароль)	Administrator (Администратор)	(не применимо)
		New Password (Новый пароль)	8
		Confirm Password (Подтвердите пароль)	8
	SNMP	SysLocation	22
SysName		22	
SysContact		22	
Email Alert (Уведомление по эл. почте)	Email Setting (Настройка эл. почты)	To (Кому)	40
		Cc (Копия)	40
		Subject (Тема)	40
		From (От)	40
	SMTP Setting (Настройка SMTP)	Server (Сервер)	30
		User Name (Имя пользователя)	21
		Password (Пароль)	14
	Alert Condition (Условие для отправки уведомления)	Fan Error (Ошибка вентилятора)	(не применимо)
		Lamp Error (Ошибка лампы)	(не применимо)
		Over Temperature (Перегрев)	(не применимо)
		Submit (Отправить)	(не применимо)
		Issue Test Mail (Создать пробное письмо)	(не применимо)

ПРИМЕЧАНИЕ: Знаки / > < \$ % + \ ' " " ' запрещены.

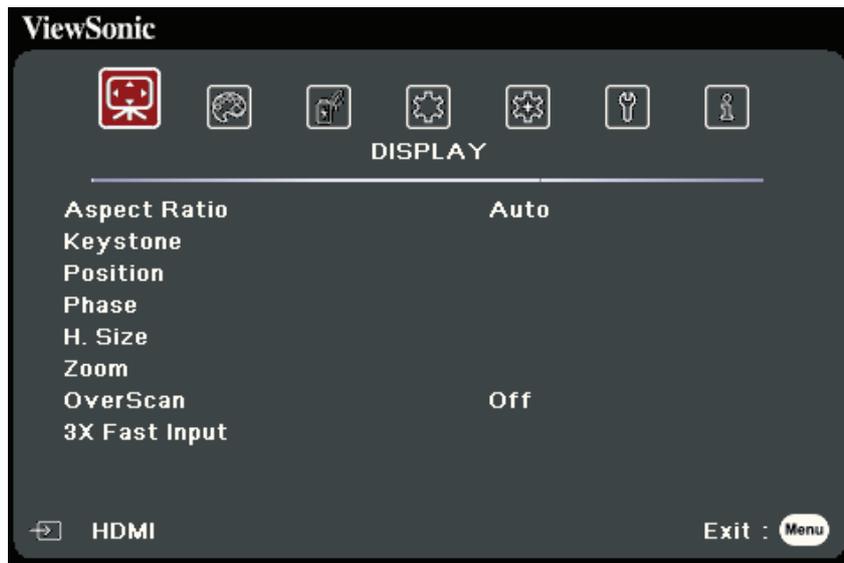
Функции меню

Этот раздел познакомит вас с экранным меню и его параметрами.

Общий порядок работы с экранным меню

ПРИМЕЧАНИЕ: В этом руководстве снимки экранов приведены только для примера и могут отличаться от реальных. Некоторые из следующих параметров экранного меню могут быть недоступны. См. реальное экранное меню проектора.

В проекторе предусмотрена система экранных меню для выполнения различных регулировок. Для доступа к меню нажмите **Menu** на проекторе или пульте ДУ.



1. Нажатием ◀/▶ выберите главное меню. Затем нажмите **Enter** или нажимайте ▲/▼ для доступа к списку подменю.
2. Нажатием ▲/▼ выберите пункт меню. Затем нажмите **Enter** для показа его подменю либо нажмите ◀/▶ для настройки значения/выбора параметра.

ПРИМЕЧАНИЕ: У некоторых подменю могут быть свои собственные подменю. Для входа в соответствующее подменю нажмите **Enter**. Нажатием ▲/▼ или ◀/▶ настройте значение/выберите параметр.

Дерево экранных меню

Главное меню	Подменю	Параметр меню	
ДИСПЛЕЙ	Формат	Авто	
		4:3	
		16:9	
		16:10	
		Собственный	
	Трапецеидальность	Вертикально	-40~40
	Положение	X: -5 ~ 5, Y: - 5 ~ 5	
	Фаза	0~31	
	Размер по горизонт.	-15~15	
	Масштаб	0,8X ~ 2,0X	
	Переразвертка	Выкл./1/2/3/4/5	
	3X Fast Input	Неактивный	
		Активный	

Главное меню	Подменю	Параметр меню		
ИЗОБРАЖЕНИЕ	Цветовой режим	Макс. Яркость		
		Презентация		
		Стандарт		
		Фото		
		Фильм		
		Пользовательский 1		
		Пользовательский 2		
	Яркость	0~100		
	Контрастность	-50~50		
	Цветовая темп.	8000К/6500К/5500К		
		Усил. кр.	0~100	
		Усил. зел.	0~100	
		Усил. син.	0~100	
		Смещ. кр.	-50~+50	
		Смещ. зел.	-50~+50	
		Смещ. син.	-50~+50	
	Дополнит	Цвет	-50~50	
		Оттенок	-50~50	
		Резкость	0~31	
		Гамма	1,8/2,0/2,2/2,35/ 2,5/Cubic/sRGB	
		Brilliantcolor	Выкл./1/2/3/4/ 5/6/7/8/9/10	
		Noise Reduction	0~31	
		Управление цветом	Основной цвет	
			Оттенок	
			Насыщенность	
			Усиление	
	Сбросить настройки цвета	Сброс		
Отмена				

Главное меню	Подменю	Параметр меню		
POWER MANAGEMENT	Автоматически включать питание	Сигнал	Отключено/VGA/HDMI/Все	
		СЕС	Отключено/Включить	
		Прямое включение питания	Отключено/Включить	
	Инт. потр. эн.	Автоотключение	Отключено/10 мин/20 мин/30 мин	
		Таймер сна	Отключено/30 мин/1 час/2 час/3 час/4 час/8 час/12 час	
		Режим энергосбережения	Отключено/Включить	
	Настройки режима ожидания	Транзитное подключение VGA	Выкл./Вкл.	
		Транзитная передача звука	Выкл./Вкл.	
	Быстрое включение	Отключено		
		Включить		
	Питание по USB A	Вкл.		
		Выкл.		
	ОСНОВНЫЕ	Настройки звука	Отключение звука	Выкл./Вкл.
			Громкость звука	0~20
Звук вкл./выкл. пит.			Выкл./Вкл.	
Таймер презентации		Интервал таймера	1~240 мин	
		Дисплей таймера	Всегда/1 мин/2 мин/3 мин/Никогда	
		Положение таймера	Слева сверху/Слева снизу/Справа сверху/Справа снизу	
		Способ отсчета таймера	Назад/Прямой отсчет	
		Звуковое напоминание	Выкл./Вкл.	
		Начать подсчет/Выкл.		
Образец		Выкл.		
		Тест карты		
Таймер пустого экрана		Отключено/5 мин/10 мин/15 мин/20 мин/25 мин/30 мин		

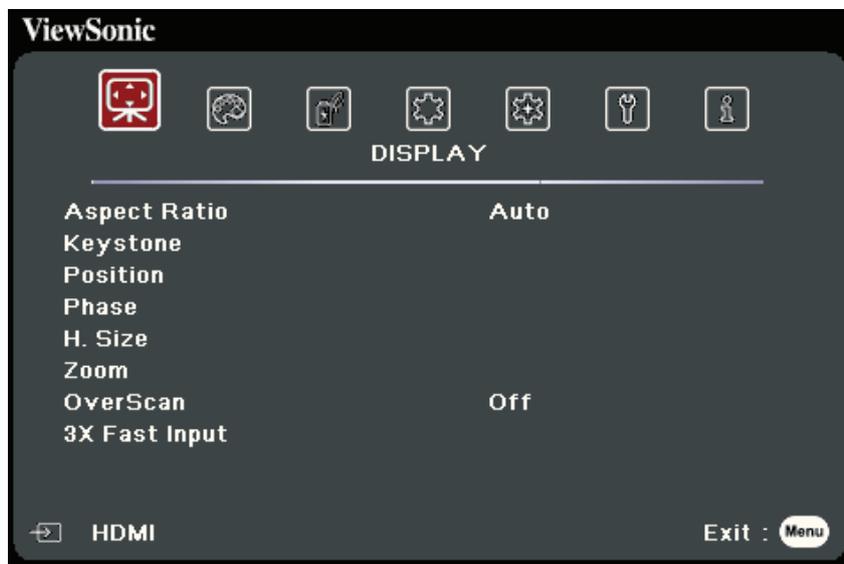
Главное меню	Подменю	Параметр меню	
ОСНОВНЫЕ	Сообщение	Выкл.	
		Вкл.	
	Начальный экран	Черный	
		Синий	
		ViewSonic	
	ДОПОЛНИТЕЛЬНЫЕ	Настройки 3D	
			Выкл.
			Черед. Кадров
			Упаковка кадров
			Верхнее/нижнее
			Совмещ. по гор.
		Синхр. 3D - Инвертировать	Отключено/ Инвертировать
		Сохранить настройки 3D	Да/НЕТ
Настройка HDMI		Формат HDMI	Авто/RGB/YUV
		Диапазон HDMI	Авто/Улучшенный/ Обычный
Настр. упр. по ЛС		Настройки локальной сети	Вкл. DHCP/Статический IP-адрес
		IP-адрес проектора	
		Маска подсети	
		Шлюз по умолчанию	
		Сервер DNS	
	Упр. по ЛС в реж. ожид.	Выкл./Вкл.	
	Применить		

Главное меню	Подменю	Параметр меню		
ДОПОЛНИТЕЛЬНЫЕ	Настройки ист. света	Режим ист. света	Обычный/Еco/Dynamic Eсо/Супер эко	
		Сбр. счетчик наработ. ист. света	Сброс/Отмена	
		Информация о наработке ист. света	Время использования источника света	Обычный
			Есо	
			Dynamic Eсо	
			Супер эко	
			Эквив. наработ. ист. света	
	Субтитры (СТ)	Включить СТ	Выкл./Вкл.	
		Версия СТ	СТ1/СТ2/СТ3/СТ4	
	Сбросить настройки	Сброс		
		Отмена		
СИСТЕМА	Язык	Выбор многоязычного экранного меню		
	Положение проектора	Спер. - стол		
		Сзади на столе		
		Сзади на потолок		
		Спер. - потолок		
	Настройки меню	Время вывода меню	5 с/10 с/15 с/20 с/25 с/30 с	
		Положение меню	В центре/Слева сверху/Справа сверху/Слева снизу/Справа снизу	
	Режим высокогорья	Выкл.		
		Вкл.		
	Быстрый автопоиск	Выкл.		
		Вкл.		
	Настройки безопасн.	Изменить пароль		
		Блокировка при включении	Выкл./Вкл.	

Главное меню	Подменю	Параметр меню	
СИСТЕМА	Блокировка клавиш панели	Выкл.	
		Вкл.	
	Код пульта ДУ	1/2/3/4/5/6/7/8	
	Метод контроля	RS-232	
		USB	
Скорость передачи	2400/4800/9600/14400/19200/38400/57600/115200		
ИНФОРМАЦИЯ	Источник		
	Цветовой режим		
	Разрешение		
	Система цвета		
	IP-адрес		
	MAC-адрес		
	Версия встроенного ПО		
	3X Fast Input		
	S/N		

Меню ДИСПЛЕЙ

1. Нажмите кнопку **Menu**, чтобы открыть экранное меню.
2. Нажатием ◀/▶ выберите меню **ДИСПЛЕЙ**. Затем нажмите **Enter** или нажимайте ▲/▼ для доступа к меню **ДИСПЛЕЙ**.



3. Нажатием ▲ / ▼ выберите пункт меню. Затем нажмите **Enter** для показа его подменю либо нажмите ◀/▶ для настройки значения/выбора параметра.

ПРИМЕЧАНИЕ: У некоторых подменю могут быть свои собственные подменю.

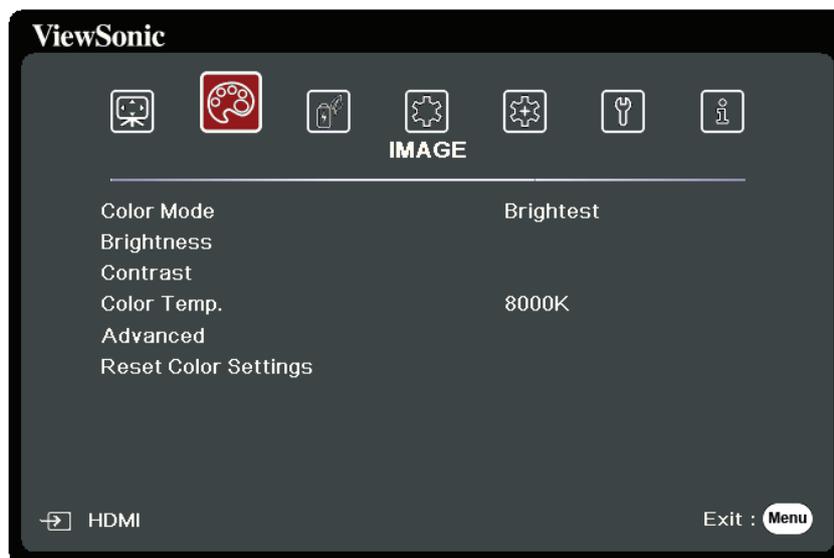
Для входа в соответствующее подменю нажмите **Enter**. Нажатием ▲/▼ или ◀/▶ настройте значение/выберите параметр.

Параметр меню	Описание
Формат	<p><u>Авто</u> Масштабирует изображение пропорционально собственному разрешению проектора для отображения по всю ширину по горизонтали. Эта функция полезна, если изображение на входе имеет формат 4:3 или 16:9 и его нужно изменить так, чтобы максимально использовать площадь экрана, не изменяя при этом формат изображения.</p> <p><u>4:3</u> Изображение масштабируется для отображения по центру экрана с соотношением сторон 4:3. Этот режим лучше всего подходит для изображений с соотношением сторон 4:3 (компьютерные мониторы, телевизоры стандартной четкости и DVD-фильмы в формате 4:3), так как формат кадра при этом не изменяется.</p> <p><u>16:9</u> Изображение масштабируется для отображения по центру экрана с соотношением сторон 16:9. Этот режим лучше всего подходит для изображений, уже имеющих формат 16:9, например, для телевизоров высокой четкости, так как формат кадра при этом не изменяется.</p> <p><u>16:10</u> Изображение масштабируется для отображения по центру экрана с соотношением сторон 16:10. Этот вариант лучше всего подходит для изображений, уже имеющих соотношение сторон 16:10, так как в этом случае они отображаются без геометрических искажений.</p> <p><u>Собственный</u> Изображение проецируется с исходным разрешением так, чтобы занять область отображения. При использовании входных сигналов с более низким разрешением проецируемое изображение будет отображаться в исходном размере.</p>
Трапецеидальные искажения по вертикали	Коррекция трапецеидальных искажений изображения из-за проецирования не под прямым углом к экрану.
Положение	<p>Регулировка положения проецируемого изображения.</p> <p>ПРИМЕЧАНИЕ:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Эта функция доступна только в том случае, когда в качестве источника входного сигнала выбран ПК. • Диапазон регулировки может быть разным для разных частот развертки.

Параметр меню	Описание
Фаза	<p>Регулировка фазы синхронизации для уменьшения искажения изображения.</p> <p>ПРИМЕЧАНИЕ: Эта функция доступна только в том случае, когда в качестве источника входного сигнала выбран ПК.</p>
Размер по горизонт.	<p>Настройка ширины изображения по горизонтали.</p> <p>ПРИМЕЧАНИЕ: Эта функция доступна только в том случае, когда в качестве источника входного сигнала выбран ПК.</p>
Масштаб	<p>Увеличение проецируемого изображения и возможность навигации по нему.</p>
Переразвертка	<p>Регулировка степени переразвертки в диапазоне от 0% до 5%.</p> <p>ПРИМЕЧАНИЕ: Эта функция доступна только тогда, когда в качестве источника входного сигнала выбран сигнал композитного видео или HDMI.</p>
3X Fast Input	<p>Эта функция используется для нужного уменьшения частоты кадров. Обеспечивается малое время реакции в базовых режимах синхронизации. После включения для следующих настроек будут восстановлены заводские предустановленные значения: Формат, Трапецеидальность, Положение, Масштаб, Переразвертка.</p> <p>ПРИМЕЧАНИЕ: Эта функция доступна только в том случае, когда в качестве источника входного сигнала выбран базовый режим синхронизации.</p>

Меню ИЗОБРАЖЕНИЕ

1. Нажмите кнопку **Menu**, чтобы открыть экранное меню.
2. Нажатием ◀/▶ выберите меню **ИЗОБРАЖЕНИЕ**. Затем нажмите **Enter** или нажимайте ▲/▼ для доступа к меню **ИЗОБРАЖЕНИЕ**.



3. Нажатием ▲/▼ выберите пункт меню. Затем нажмите **Enter** для показа его подменю либо нажмите ◀/▶ для настройки значения/выбора параметра.

ПРИМЕЧАНИЕ: У некоторых подменю могут быть свои собственные подменю.

Для входа в соответствующее подменю нажмите **Enter**. Нажатием ▲/▼ или ◀/▶ настройте значение/выберите параметр.

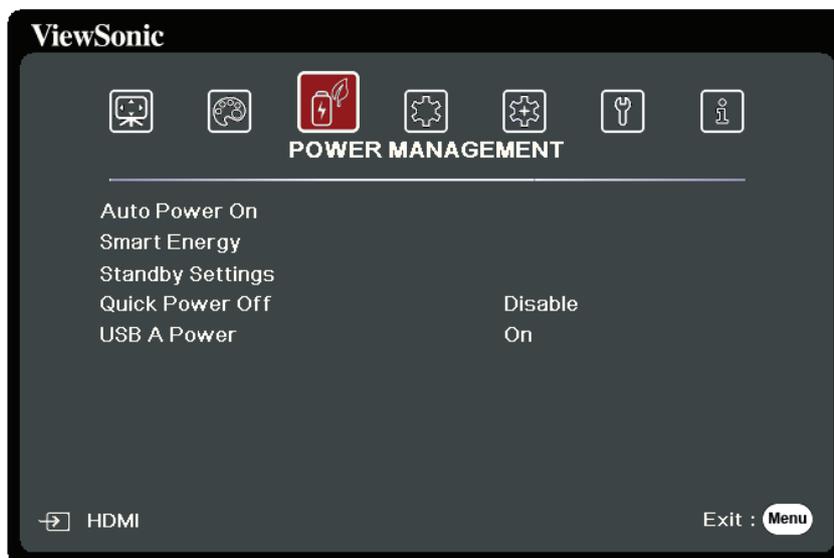
Параметр меню	Описание
Цветовой режим	<p><u>Макс. Яркость</u> Максимально высокая яркость проецируемого изображения. Этот режим удобен, если требуется сверхвысокая яркость изображения, например, при использовании проектора в хорошо освещенном помещении.</p> <p><u>Презентация</u> Предназначен для проведения презентаций при дневном освещении для точной передачи цветов с ПК и ноутбука.</p> <p><u>Стандарт</u> Предназначен для нормальных условий работы при дневном освещении.</p> <p><u>Фото</u> Предназначен для просмотра фотографий.</p> <p><u>Фильм</u> Подходит для просмотра цветных фильмов и видеозаписей с цифровых камер и цифровых видеоустройств в темных (слабо освещенных) помещениях, когда в качестве источника видеосигнала выбран ПК.</p> <p><u>Пользовательский 1/Пользовательский 2</u> Применение пользовательских настроек. После выбора варианта Пользовательский 1/Пользовательский 2 некоторые подменю в меню ИЗОБРАЖЕНИЕ можно настраивать в соответствии с выбранным входным сигналом.</p>
Яркость	<p>Чем больше значение, тем ярче изображение. При регулировке этого параметра темные области изображения будут выглядеть как черные, а детали в темных участках будут видны лучше.</p> <div style="display: flex; justify-content: space-around; align-items: center;">  </div> <div style="display: flex; justify-content: space-around; align-items: center;"> <div style="text-align: center;">  -30 </div> <div style="text-align: center;">  50 </div> <div style="text-align: center;">  +80 </div> </div>
Контрастность	<p>Используйте эту регулировку для настройки порогового уровня белого после регулировки параметра Яркость.</p> <div style="display: flex; justify-content: space-around; align-items: center;">  </div> <div style="display: flex; justify-content: space-around; align-items: center;"> <div style="text-align: center;">  -30 </div> <div style="text-align: center;">  0 </div> <div style="text-align: center;">  +40 </div> </div>

Параметр меню	Описание
Цветовая темп.	<p><u>8000K</u> Изображения приобретают голубовато-белый оттенок.</p> <p><u>6500K</u> Изображения сохраняют нормальный уровень белого.</p> <p><u>5500K</u> Изображения приобретают красновато-белый оттенок.</p> <p>Для настройки нужной цветовой температуры можно также отрегулировать следующие параметры:</p> <p><u>Усил. кр./Усил. зел./Усил. син.</u> Регулировка уровней контрастности красного, зеленого и синего цветов.</p> <p><u>Смещ. кр./Смещ. зел./Смещ. син.</u> Регулировка уровней яркости красного, зеленого и синего цветов.</p>
Дополнит	<p><u>Цвет</u> Меньшие значения создают менее насыщенные цвета. При установке слишком высокого значения цвета становятся чересчур интенсивными и неестественными.</p> <p><u>Оттенок</u> Чем выше значение, тем больше зеленого цвета будет в изображении; чем ниже значение, тем больше красного цвета будет в изображении.</p> <p><u>Резкость</u> При повышении значения изображение становится более резким, а при уменьшении - более мягким.</p> <p><u>Гамма</u> Гамма - это уровень яркости отображаемых проектором оттенков серого.</p> <p><u>Brilliantcolor</u> Эта функция использует новый алгоритм обработки цвета и усовершенствованные системные возможности для повышения яркости и отображения более естественных, более живых цветов в проецируемом изображении. Она более чем на 50% повышает яркость средне окрашенных изображений, типичных для видео и обычной съемки, в результате проектор воспроизводит изображения с реалистичными и естественными цветами. Если вы предпочитаете изображения с таким качеством, то выберите подходящий уровень.</p>

Параметр меню	Описание
Дополнит	<p><u>Noise Reduction</u> Эта функция уменьшает электрические помехи на изображении, вызванные разными медиаплеерами. Чем выше значение этого параметра, тем меньше помех. (Недоступно при выборе HDMI в качестве входного сигнала.)</p> <p><u>Управление цветом</u> Управление цветом требуется только в случае стационарной установки с регулируемыми уровнями освещения (в залах заседаний, лекционных залах или в домашних кинотеатрах). Управление цветом позволяет детально регулировать цвета для более точной цветопередачи. Сначала выберите Основной цвет и затем отрегулируйте диапазон/значение для параметров Оттенок, Насыщенность и Усиление.</p>
Сбросить настройки цвета	Восстановление исходных заводских значений для параметров текущего изображения.

Меню УПРАВЛЕНИЕ ПИТАНИЕМ

1. Нажмите кнопку **Menu**, чтобы открыть экранное меню.
2. Нажатием ◀/▶ выберите меню **УПРАВЛЕНИЕ ПИТАНИЕМ**. Затем нажмите **Enter** или нажимайте ▲/▼ для доступа к меню **УПРАВЛЕНИЕ ПИТАНИЕМ**.



3. Нажатием ▲ / ▼ выберите пункт меню. Затем нажмите **Enter** для показа его подменю либо нажмите ◀/▶ для настройки значения/выбора параметра.

ПРИМЕЧАНИЕ: У некоторых подменю могут быть свои собственные подменю.

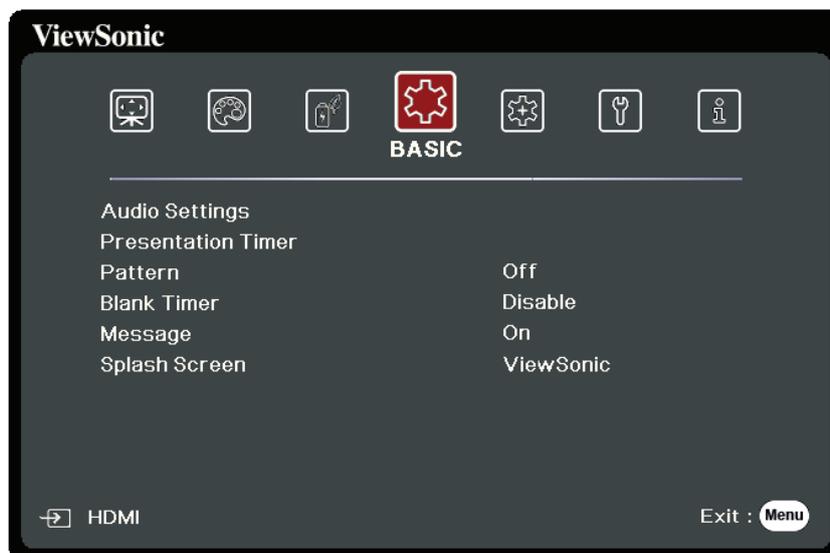
Для входа в соответствующее подменю нажмите **Enter**. Нажатием ▲/▼ или ◀/▶ настройте значение/выберите параметр.

Параметр меню	Описание
<p>Автоматически включать питание</p>	<p><u>Сигнал</u> Если выбрать вариант VGA/HDMI, то проектор будет автоматически включаться при подаче сигнала VGA/HDMI по кабелю VGA/HDMI. Вы можете также выбрать Все, и тогда проектор будет включаться автоматически при появлении на входе сигнала VGA или HDMI.</p> <p><u>СЕС</u> Этот проектор поддерживает функцию СЕС (Consumer Electronics Control - Управление бытовой электронной аппаратурой) для синхронного включения/выключения питания путем подачи команды через разъем HDMI. Если устройство, также поддерживающее функцию СЕС, подключено к входному разъему HDMI проектора, то при выключении питания проектора также будет автоматически выключаться и питание этого подключенного устройства. При включении питания подключенного устройства автоматически включится и питание проектора.</p> <p>ПРИМЕЧАНИЕ:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Для правильной работы функции СЕС нужно правильно подключить устройство к входному разъему HDMI проектора с помощью кабеля HDMI и включить в этом устройстве функцию СЕС. • Функция СЕС может работать не со всеми подключенными устройствами. <p><u>Прямое включение питания</u> При выборе этого варианта проектор автоматически включится, как только будет подано напряжение по шнуру питания.</p>
<p>Инт. потр. эн.</p>	<p><u>Автоотключение</u> Эта функция позволяет автоматически выключать проектор, если по истечении заданного интервала времени не будет обнаружено никакого входного сигнала, и за счет этого сократить время непроизводительной работы лампы.</p> <p><u>Таймер сна</u> Эта функция позволяет автоматически выключать проектор по истечении заданного интервала времени и за счет этого сократить время непроизводительной работы лампы.</p> <p><u>Режим энергосбережения</u> Снижается энергопотребление, если не обнаружен источник входного сигнала. Если выбрать вариант Включить, то режим лампы проектора изменится на режим Супер эко после того, как в течение 5 минут не будет обнаружен ни один источник входного сигнала. Это также помогает сократить время непроизводительной работы лампы.</p>

Параметр меню	Описание
Настройки режима ожидания	<p>Описанные ниже функции доступны в режиме ожидания (проектор подсоединен к розетке, но не включен).</p> <p><u>Транзитное подключение VGA</u> Если выбрать Вкл., то проектор будет выводить только сигнал, получаемый со входа COMPUTER IN.</p> <p><u>Транзитная передача звука</u> Если выбрать Вкл., то проектор будет выводить звуковой сигнал, когда кабели от разъемов AUDIO IN и AUDIO OUT правильно подключены к соответствующему устройству.</p>
Быстрое включение	<p><u>Включить</u> После выключения проектор не перейдет в режим охлаждения.</p> <p><u>Отключено</u> После выключения проектор перейдет в нормальный режим охлаждения.</p> <p>ПРИМЕЧАНИЕ: Если попытаться перезапустить проектор сразу после его выключения, то проектор может не включиться, а вместо этого снова будет выполнена процедура охлаждения.</p>
Питание по USB A	<p>Если выбрать Вкл., то через разъем USB Type A будет подаваться питание, а Метод контроля автоматически переключится на RS-232.</p>

Меню ОСНОВНЫЕ

1. Нажмите кнопку **Menu**, чтобы открыть экранное меню.
2. Нажатием ◀/▶ выберите меню **ОСНОВНЫЕ**. Затем нажмите **Enter** или нажимайте ▲/▼ для доступа к меню **ОСНОВНЫЕ**.



3. Нажатием ▲ / ▼ выберите пункт меню. Затем нажмите **Enter** для показа его подменю либо нажмите ◀/▶ для настройки значения/выбора параметра.

ПРИМЕЧАНИЕ: У некоторых подменю могут быть свои собственные подменю.

Для входа в соответствующее подменю нажмите **Enter**. Нажатием ▲/▼ или ◀/▶ настройте значение/выберите параметр.

Параметр меню	Описание
Настройки звука	<p><u>Отключение звука</u> Выберите Вкл., чтобы временно отключить внутренний динамик проектора или громкость звука, выводимого через гнездо звукового выхода.</p> <p><u>Громкость звука</u> Регулировка уровня громкости внутреннего динамика проектора или громкости звука, выводимого через гнездо звукового выхода.</p> <p><u>Звук вкл./выкл. пит.</u> Включение/выключение рингтона во время процедуры запуска и выключения.</p>
Таймер презентации	<p>Таймер презентации показывает на экране длительность презентации, чтобы выступающий мог лучше контролировать свое время.</p> <p><u>Интервал таймера</u> Установка периода времени. Если таймер уже включен, то он начнет отсчет с нуля при сбросе параметра Интервал таймера.</p> <p><u>Дисплей таймера</u> Выберите, нужно ли показывать таймер на экране в течение одного из следующих периодов времени:</p> <ul style="list-style-type: none"> » Всегда: Таймер отображается на экране в течение всей презентации. » 1 мин/2 мин/3 мин: Таймер отображается на экране в течение последних 1/2/3 минут. » Никогда: Таймер не отображается на экране в течение всей презентации. <p><u>Положение таймера</u> Установка положения таймера на экране.</p> <p><u>Способ отсчета таймера</u> Установка нужного направления отсчета:</p> <ul style="list-style-type: none"> » Назад: Значение уменьшается с установленного времени до 0. » Прямой отсчет: Значение увеличивается с 0 до установленного времени. <p><u>Звуковое напоминание</u> Выберите, нужно ли активировать звуковое напоминание. Если включить его, то за 30 секунд до установленного времени таймера дважды прозвучит прерывистый звуковой сигнал, а по истечении установленного времени он прозвучит три раза.</p> <p><u>Начать подсчет/Выкл.</u> Выберите Начать подсчет, чтобы активировать таймер. Выберите Выкл., чтобы отменить его.</p>

Параметр меню	Описание
Образец	Помогает фокусировать проецируемое изображение и настраивать его размер, а также проверять, не искажено ли оно.
Таймер пустого экрана	<p>Проектор автоматически восстановит изображение по прошествии периода времени, в течение которого на пустом экране не было никаких действий. Для отображения пустого экрана нажмите Blank на проекторе или на пульте ДУ.</p> <p>ПРИМЕЧАНИЕ: Не закрывайте проекционный объектив никакими предметами, так как это может привести к их нагреванию и деформированию или даже вызвать возгорание.</p>
Сообщение	Включение или отключение отображения напоминающих сообщений, например, о пустом экране.
Начальный экран	Выберите, какая экранная заставка должна появляться при запуске проектора.

Меню ДОПОЛНИТЕЛЬНЫЕ

1. Нажмите кнопку **Menu**, чтобы открыть экранное меню.
2. Нажатием ◀/▶ выберите меню **ДОПОЛНИТЕЛЬНЫЕ**. Затем нажмите **Enter** или нажимайте ▲/▼ для доступа к меню **ДОПОЛНИТЕЛЬНЫЕ**.



3. Нажатием ▲ / ▼ выберите пункт меню. Затем нажмите **Enter** для показа его подменю либо нажмите ◀/▶ для настройки значения/выбора параметра.

ПРИМЕЧАНИЕ: У некоторых подменю могут быть свои собственные подменю.

Для входа в соответствующее подменю нажмите **Enter**. Нажатием ▲/▼ или ◀/▶ настройте значение/выберите параметр.

Параметр меню	Описание
Настройки 3D	<p>В этом проекторе реализована функция 3D, обеспечивающая максимально реалистичное объемное отображение при просмотре 3D-фильмов, видеозаписей и спортивных передач. Для просмотра объемных изображений нужно надевать специальные 3D-очки.</p> <p><u>Синхр. 3D</u> По умолчанию установлен параметр Авто, и когда проектор обнаружит 3D-содержимое, он автоматически выберет подходящий формат 3D. Если проектор не сможет распознать формат 3D, то выберите режим 3D.</p> <p><u>Синхр. 3D - Инвертировать</u> Если заметите инверсию глубины представления изображения, то для устранения проблемы включите эту функцию.</p> <p><u>Сохранить настройки 3D</u> Сохранение настроек 3D. Настройки 3D будут автоматически применены при выборе того же разрешения и источника входного сигнала.</p> <p>ПРИМЕЧАНИЕ: Когда включена функция Синхр. 3D:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Уровень яркости проецируемого изображения уменьшится. • Регулировка параметров Цветовой режим, Режим ист. света, Масштаб и Переразвертка невозможна.
Настройка HDMI	<p><u>Формат HDMI</u> Выберите подходящий вариант цветового пространства в соответствии с настройкой цветового пространства подключенного устройства вывода.</p> <ul style="list-style-type: none"> » Авто: Проектор будет автоматически определять тип цветового пространства входного сигнала. » RGB: Для цветового пространства выбирается вариант RGB. » YUV: Для цветового пространства выбирается вариант YUV. <p><u>Диапазон HDMI</u> Выберите подходящий цветовой диапазон HDMI в соответствии с настройкой цветового диапазона подключенного устройства вывода.</p> <ul style="list-style-type: none"> » Авто: Проектор будет автоматически определять диапазон HDMI входного сигнала. » Улучшенный: Для цветового диапазона HDMI выбирается диапазон 0 - 255. » Обычный: Для цветового диапазона HDMI выбирается диапазон 16 - 235.

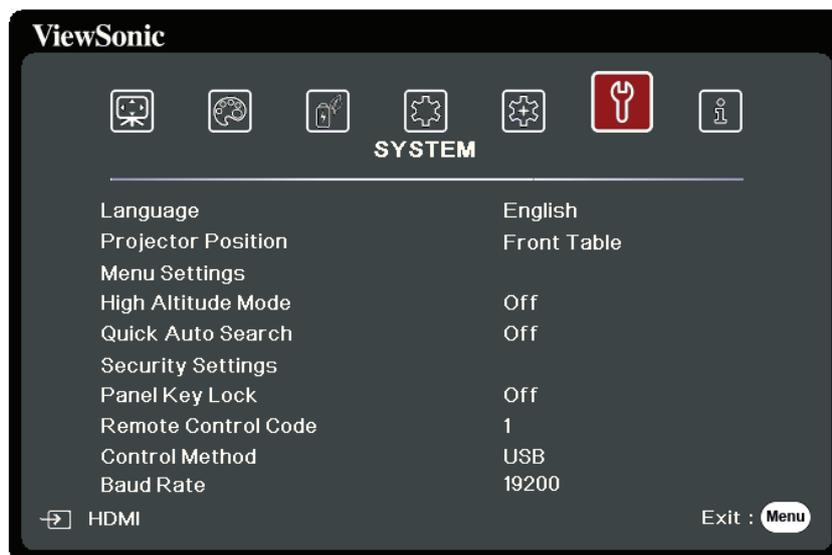
Параметр меню	Описание					
Настр. упр. по ЛС	<p><u>Настройки локальной сети</u></p> <ul style="list-style-type: none"> » Вкл. DHCP: Выберите этот вариант, если вы находитесь в среде DHCP, и настройки IP-адрес проектора, Маска подсети, Шлюз по умолчанию, Сервер DNS будут автоматически установлены. » Статический IP-адрес: Выберите этот вариант, если вы находитесь не в среде DHCP, и отрегулируйте следующие настройки. <table border="1" data-bbox="504 546 1473 842"> <tr> <td data-bbox="504 546 847 595"><u>IP-адрес проектора</u></td> <td data-bbox="852 546 1473 842" rowspan="4">Этот параметр доступен только тогда, когда для параметра <u>Настройки локальной сети</u> установлено значение Статический IP-адрес. Используйте / для выбора столбца и используйте / для регулировки значения.</td> </tr> <tr> <td data-bbox="504 595 847 645"><u>Маска подсети</u></td> </tr> <tr> <td data-bbox="504 645 847 694"><u>Шлюз по умолчанию</u></td> </tr> <tr> <td data-bbox="504 694 847 842"><u>Сервер DNS</u></td> </tr> </table> <p><u>Упр. по ЛС в реж. ожид.</u> Находящимся в режиме ожидания проектором можно управлять по сети.</p> <p><u>Применить</u> Активация настроек.</p>	<u>IP-адрес проектора</u>	Этот параметр доступен только тогда, когда для параметра <u>Настройки локальной сети</u> установлено значение Статический IP-адрес. Используйте / для выбора столбца и используйте / для регулировки значения.	<u>Маска подсети</u>	<u>Шлюз по умолчанию</u>	<u>Сервер DNS</u>
<u>IP-адрес проектора</u>	Этот параметр доступен только тогда, когда для параметра <u>Настройки локальной сети</u> установлено значение Статический IP-адрес. Используйте / для выбора столбца и используйте / для регулировки значения.					
<u>Маска подсети</u>						
<u>Шлюз по умолчанию</u>						
<u>Сервер DNS</u>						

Параметр меню	Описание
Настройки ист. света	<p><u>Режим ист. света</u></p> <ul style="list-style-type: none"> » Обычный: Максимальная яркость лампы. » Eco: Энергопотребление лампы снижается на 30%, яркость уменьшается для продления срока службы лампы и уменьшения шума от вентилятора. » Dynamic Eco: Энергопотребление лампы снижается на 30% в зависимости от уровня яркости содержимого. » Супер эко: Энергопотребление лампы снижается на 70%, яркость уменьшается для продления срока службы лампы и уменьшения шума от вентилятора. <p><u>Сбр. счетчик наработ. ист. света</u> Сброс таймера лампы после установки новой лампы. Для замены лампы обратитесь в сервисный центр.</p> <p><u>Информация о наработке ист. света</u></p> <ul style="list-style-type: none"> » Время использования источника света: Отображается количество часов использования лампы. » Эквив. наработ. ист. света: Отображается общий срок службы лампы. Расчет эквивалентного значения времени наработки лампы в часах производится следующим образом: Общая (эквивал.) наработка источника света в часах = 3,33 x (кол-во часов работы в режиме Обычный) + 2 x (кол-во часов работы в режиме Eco) + 1,33 x (кол-во часов работы в режиме Dynamic Eco) + 1 x (кол-во часов работы в режиме Супер эко)
Настройки ист. света	<p>Сроки замены источника света</p> <p>Когда загорится Индикатор источника света, установите новую лампу или обратитесь к продавцу.</p> <p>ВНИМАНИЕ! Использование старой лампы может вызвать нарушение нормальной работы проектора, а в некоторых случаях может привести к взрыву лампы.</p> <p>Замена источника света</p> <p>Советуем выключить питание, отсоединить проектор от розетки и обратиться к специалисту по обслуживанию для замены лампы.</p>

Параметр меню	Описание
Субтитры (СТ)	<p><u>Включить СТ</u> Эта функция активируется, если в выбранном входном сигнале передаются скрытые титры.</p> <p>ПРИМЕЧАНИЕ:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Титры: На экране в виде титров отображаются диалоги, дикторский текст и звуковые эффекты ТВ-программ и видеозаписей, содержащих скрытые титры (в программах ТВ-передач обычно обозначаются буквами "CC"). • Эта функция доступна только в том случае, если в качестве входного сигнала выбрано композитное видео, а для ТВ-системы выбран вариант NTSC. <p><u>Версия СТ</u> Для просмотра титров выберите вариант СТ1, СТ2, СТ3 или СТ4 (при выборе варианта СТ1 титры отображаются на основном языке вашего региона).</p>
Сбросить настройки	<p>Восстановление заводских значений для всех параметров. При использовании функции Сбросить настройки будут сохранены следующие настройки: Трапецеидальность, Масштаб, Питание по USB A, Язык, Положение проектора, Настройки локальной сети, Режим высокогорья, Настройки безопасн., Код пульта ДУ, Метод контроля и Скорость передачи.</p>

Меню СИСТЕМА

1. Нажмите кнопку **Menu**, чтобы открыть экранное меню.
2. Нажатием ◀/▶ выберите меню **СИСТЕМА**. Затем нажмите **Enter** или нажимайте ▲/▼ для доступа к меню **СИСТЕМА**.



3. Нажатием ▲/▼ выберите пункт меню. Затем нажмите **Enter** для показа его подменю либо нажмите ◀/▶ для настройки значения/выбора параметра.

ПРИМЕЧАНИЕ: У некоторых подменю могут быть свои собственные подменю.

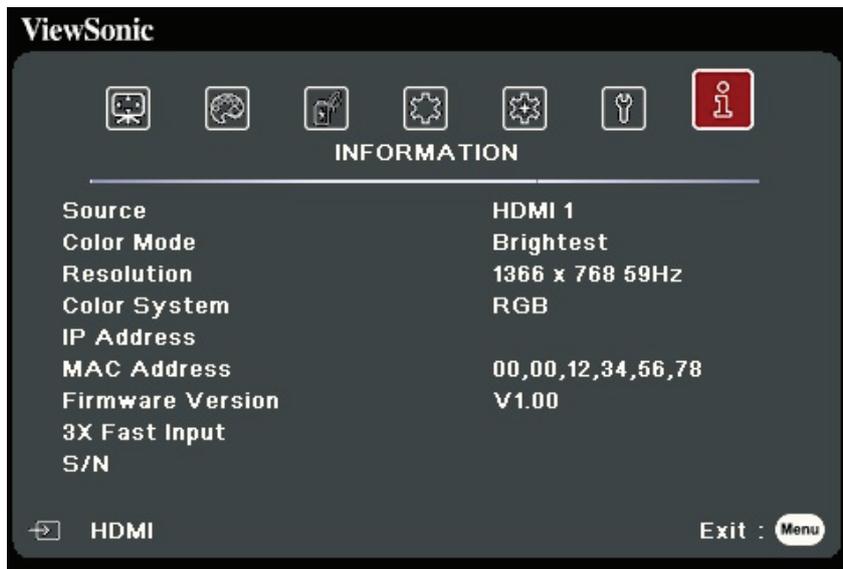
Для входа в соответствующее подменю нажмите **Enter**. Нажатием ▲/▼ или ◀/▶ настройте значение/выберите параметр.

Параметр меню	Описание
Язык	Выбор языка для экранных меню.
Положение проектора	Выберите надлежащее положение для проектора.
Настройки меню	<p><u>Время вывода меню</u> Выбор длительности отображения экранного меню после вашего последнего действия с проектором.</p> <p><u>Положение меню</u> Выбор положения экранного меню.</p>
Режим высокогорья	<p>При работе на высоте 1500-3000 м над уровнем моря и при температуре окружающей среды 5°C-25°C советуем использовать Режим высокогорья.</p> <p>ПРИМЕЧАНИЕ:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Не используйте Режим высокогорья на высоте от 0 до 1499 м и при температуре от 5°C до 35°C, иначе проектор переохладится. • Использование "Режим высокогорья" может вызвать повышение уровня рабочего шума, так как частота вращения вентилятора будет уменьшена для улучшения охлаждения и производительности.
Быстрый автопоиск	Позволяет проектору автоматически искать сигналы.
Настройки безопасн.	См. раздел «Использование функции защиты паролем» на стр. 22.
Блокировка клавиш панели	Блокировка кнопок управления на проекторе.
Код пульта ДУ	<p>Установка кода дистанционного управления для этого проектора (от 1 до 8). Когда рядом друг с другом одновременно работают несколько проекторов, то переключение кодов может предотвратить прием сигналов от других пультов ДУ. Установив код проектора, переключитесь на этот код для дистанционного управления этим проектором. Чтобы переключить код для пульта ДУ, нажмите и не менее 5 секунд удерживайте одновременно ID set и кнопку с цифрой, соответствующей коду пульта ДУ. Изначально установлен код 1. Если для кода установить значение 8, то пульт ДУ сможет управлять каждым проектором.</p> <p>ПРИМЕЧАНИЕ: Если для проектора и пульта ДУ установлены разные коды, то проектор не будет реагировать на команды с пульта ДУ. Когда это произойдет, будет показано сообщение, напоминающее о необходимости переключить код для пульта ДУ.</p>

Параметр меню	Описание
Метод контроля	Вы можете выбрать предпочтительный разъем управления: RS-232 или USB. Если выбрать USB, то для параметра Питание по USB A будет автоматически установлено значение Выкл.
Скорость передачи	Выбирается такая же скорость передачи данных (в бодах), что и в компьютере, чтобы вы могли подключить проектор с помощью подходящего кабеля RS-232 и управлять проектором, вводя команды RS-232.

Меню ИНФОРМАЦИЯ

1. Нажмите кнопку **Menu**, чтобы открыть экранное меню.
2. Нажатием ◀/▶ выберите меню **ИНФОРМАЦИЯ** и просмотрите его содержимое.



Параметр меню	Описание
Источник	Отображается текущий источник входного сигнала.
Цветовой режим	Отображается режим, выбранный в меню ИЗОБРАЖЕНИЕ.
Разрешение	Отображается собственное (физическое) разрешение источника входного сигнала.
Система цвета	Отображается формат системы на входе.
IP-адрес	Отображается IP-адрес проектора.
MAC-адрес	Отображается MAC-адрес проектора.
Версия встроенного ПО	Отображается текущая версия микропрограммы ("прошивки").
3X Fast Input	Отображение того, активирована функция или нет.
S/N	Отображение серийного номера этого проектора.

Приложение

Технические характеристики

Элемент	Категория	PA504W
Проектор	Тип	DLP-лампа
	Размер экрана	30" ~ 300"
	Коэффициент расстояния проекции	1,21~1,57 (87"±3% при 2,26 м)
	Объектив	1,3 x ±2% Оптическое увеличение
	Тип лампы	UHP 200W 0.8 E20.7i
	Проекционная система	Однокристальное цифровое микрозеркальное устройство (DMD)
Входной сигнал	VGA	f_h : 15~102 кГц, f_v : 48~120 Гц, Частота пикселей: 170 МГц
	HDMI	f_h : 15~102 кГц, f_v : 23~120 Гц, Частота пикселей: 170 МГц
Разрешение	Собственный	1280 x 800
Адаптер питания ¹	Входное напряжение	100-240 В перем. тока, 50/60 Гц (авт. переключение)
Условия эксплуатации	Температура	От 0°C до 40°C (от 32°F до 104°F)
	Влажность	От 0% до 90% (без образования конденсата)
	Высота	0~1499 м при температуре от 5°C до 35°C 1500-3000 м при температуре от 5°C до 25°C
Условия хранения	Температура	От -20°C до 60°C (без образования конденсата)
	Влажность	От 0% до 90% (без образования конденсата)
	Высота	0-1219 м при температуре от -20°C до 30°C
Размеры	Физические (Ш x В x Г)	294 x 110 x 218 мм (11,6" x 4,3" x 8,6")
Вес	Физический	2,3 кг (5,1 фунта)
Режимы энергосбережения	Вкл. ²	255 Вт (тип.)
	Выкл.	< 0,5 Вт (режим ожидания)

¹ Используйте адаптер питания только от компании ViewSonic® или из авторизованного источника.

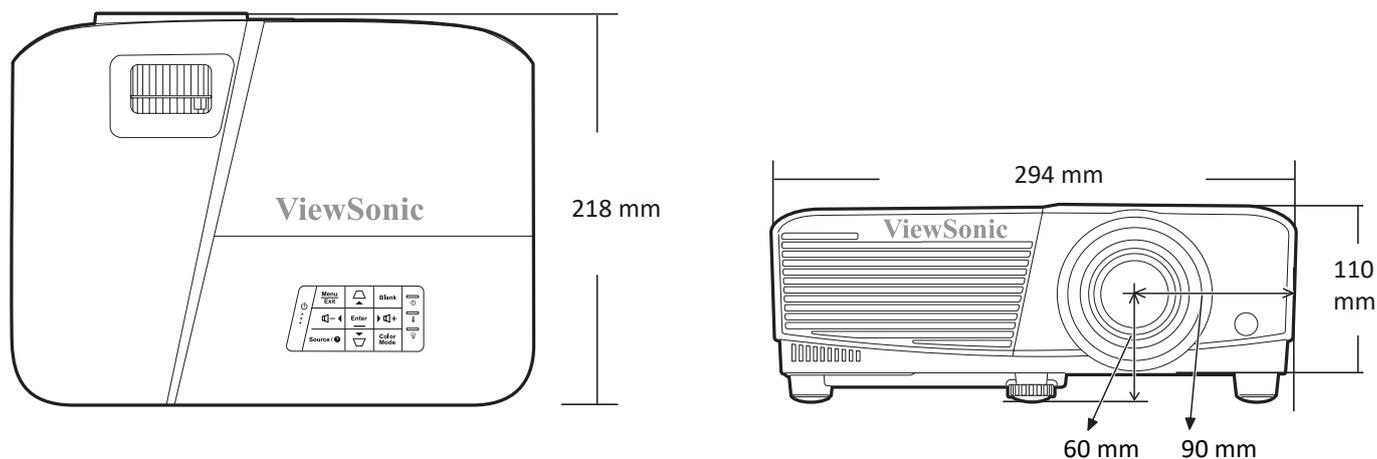
² Условия тестирования соответствуют стандартам EEL.



Термины HDMI, HDMI High-Definition Multimedia Interface, фирменный стиль HDMI и логотип HDMI являются товарными знаками или зарегистрированными товарными знаками компании HDMI Licensing Administrator, Inc.

Размеры проектора

294 мм (Ш) x 110 мм (В) x 218 мм (Г)



Поддерживаемые режимы синхронизации

Аналоговый RGB

Разрешение	Режим	Частота обновления (Гц)	Частота строк (кГц)	Тактовая частота (МГц)	Синхр. 3D		
					Черед. Кадров	Верхнее/нижнее	Совмещ. по гор.
720 x 400	720 x 400_70	70,087	31,469	28,3221			
640 x 480	VGA_60	59,94	31,469	25,175	Поддерживается	Поддерживается	Поддерживается
	VGA_72	72,809	37,861	31,5			
	VGA_75	75	37,5	31,5			
	VGA_85	85,008	43,269	36			
800 x 600	SVGA_60	60,317	37,879	40	Поддерживается	Поддерживается	Поддерживается
	SVGA_72	72,188	48,077	50			
	SVGA_75	75	46,875	49,5			
	SVGA_85	85,061	53,674	56,25			
	SVGA_120 (Reduce Blanking)	119,854	77,425	83	Поддерживается		
1024 x 768	XGA_60	60,004	48,363	65	Поддерживается	Поддерживается	Поддерживается
	XGA_70	70,069	56,476	75			
	XGA_75	75,029	60,023	78,75			
	XGA_85	84,997	68,667	94,5			
	XGA_120 (Reduce Blanking)	119,989	97,551	115,5	Поддерживается		
1152 x 864	1152 x 864_75	75	67,5	108			
1024 x 576	Режим синхр. NB	60	35,82	46,966			
1024 x 600	Режим синхр. NB	64,995	41,467	51,419			
1280 x 720	1280 x 720_60	60	45	74,25	Поддерживается	Поддерживается	Поддерживается

Разрешение	Режим	Частота обновления (Гц)	Частота строк (кГц)	Тактовая частота (МГц)	Синхр. 3D		
					Черед. Кадров	Верхнее/нижнее	Совмещ. по гор.
1280 x 768	1280 x 768_60	59,87	47,776	79,5	Поддерживается	Поддерживается	Поддерживается
1280 x 800	WXGA_60	59,81	49,702	83,5	Поддерживается	Поддерживается	Поддерживается
	WXGA_75	74,934	62,795	106,5			
	WXGA_85	84,88	71,554	122,5			
	WXGA_120 (Reduce Blanking)	119,909	101,563	146,25	Поддерживается		
1280 x 1024	SXGA_60	60,02	63,981	108		Поддерживается	Поддерживается
	SXGA_75	75,025	79,976	135			
	SXGA_85	85,024	91,146	157,5			
1280 x 960	1280 x 960_60	60	60	108		Поддерживается	Поддерживается
	1280 x 960_85	85,002	85,938	148,5			
1360 x 768	1360 x 768_60	60,015	47,712	85,5		Поддерживается	Поддерживается
1440 x 900	WXGA+_60	59,887	55,935	106,5		Поддерживается	Поддерживается
1400 x 1050	SXGA+_60	59,978	65,317	121,75		Поддерживается	Поддерживается
1600 x 1200	UXGA	60	75	162		Поддерживается	Поддерживается
1680 x 1050	1680 x 1050_60	59,954	65,29	146,25		Поддерживается	Поддерживается
640 x 480 при 67 Гц	MAC13	66,667	35	30,24			
832 x 624 при 75 Гц	MAC16	74,546	49,722	57,28			
1024 x 768 при 75 Гц	MAC19	74,93	60,241	80			
1152 x 870 при 75 Гц	MAC21	75,06	68,68	100			
1920 x 1080 (VESA)	1920 x 1080_60	60	67,5	148,5			

HDMI (режим ПК)

Разрешение	Режим	Частота обновления (Гц)	Частота строк (кГц)	Тактовая частота (МГц)	Синхр. 3D		
					Черед. Кадров	Верхнее/нижнее	Совмещ. по гор.
640 x 480	VGA_60	59,94	31,469	25,175	Поддерживается	Поддерживается	Поддерживается
	VGA_72	72,809	37,861	31,5			
	VGA_75	75	37,5	31,5			
	VGA_85	85,008	43,269	36			
720 x 400	720 x 400_70	70,087	31,469	28,3221			
800 x 600	SVGA_60	60,317	37,879	40	Поддерживается	Поддерживается	Поддерживается
	SVGA_72	72,188	48,077	50			
	SVGA_75	75	46,875	49,5			
	SVGA_85	85,061	53,674	56,25			
	SVGA_120 (Reduce Blanking)	119,854	77,425	83	Поддерживается		
1024 x 768	XGA_60	60,004	48,363	65	Поддерживается	Поддерживается	Поддерживается
	XGA_70	70,069	56,476	75			
	XGA_75	75,029	60,023	78,75			
	XGA_85	84,997	68,667	94,5			
	XGA_120 (Reduce Blanking)	119,989	97,551	115,5	Поддерживается		
1152 x 864	1152 x 864_75	75	67,5	108			
1024 x 576	Режим синхр. NB	60	35,82	46,966			
1024 x 600	Режим синхр. NB	64,995	41,467	51,419			
1280 x 720	1280 x 720_60	60	45	74,25	Поддерживается	Поддерживается	Поддерживается
1280 x 768	1280 x 768_60	59,87	47,776	79,5	Поддерживается	Поддерживается	Поддерживается
1280 x 800	WXGA_60	59,81	49,702	83,5	Поддерживается	Поддерживается	Поддерживается
	WXGA_75	74,934	62,795	106,5			
	WXGA_85	84,88	71,554	122,5			
	WXGA_120 (Reduce Blanking)	119,909	101,563	146,25	Поддерживается		
1280 x 1024	SXGA_60	60,02	63,981	108		Поддерживается	Поддерживается
	SXGA_75	75,025	79,976	135			
	SXGA_85	85,024	91,146	157,5			
1280 x 960	1280 x 960_60	60	60	108		Поддерживается	Поддерживается
	1280 x 960_85	85,002	85,938	148,5			
1360 x 768	1360 x 768_60	60,015	47,712	85,5		Поддерживается	Поддерживается
1440 x 900	WXGA+_60	59,887	55,935	106,5		Поддерживается	Поддерживается
1400 x 1050	SXGA+_60	59,978	65,317	121,75		Поддерживается	Поддерживается
1600 x 1200	UXGA	60	75	162		Поддерживается	Поддерживается

Разрешение	Режим	Частота обновления (Гц)	Частота строк (кГц)	Тактовая частота (МГц)	Синхр. 3D		
					Черед. Кадров	Верхнее/нижнее	Совмещ. по гор.
1680 x 1050	1680 x 1050_60	59,954	65,29	146,25		Поддерживается	Поддерживается
640 x 480 при 67 Гц	MAC13	66,667	35	30,24			
832 x 624 при 75 Гц	MAC16	74,546	49,722	57,28			
1024 x 768 при 75 Гц	MAC19	74,93	60,241	80			
1152 x 870 при 75 Гц	MAC21	75,06	68,68	100			
1920 x 1080 (VESA)	1920 x 1080_60	60	67,5	148,5			

HDMI (Видео)

Режим Видео	Разрешение	Частота строк (кГц)	Частота кадров (Гц)	Тактовая частота развертки (МГц)	Синхр. 3D			
					Черед. Кадров	Упаковка кадров	Верхнее/нижнее	Совмещ. по гор.
480i	720(1440) x 480	15,73	59,94	27	Поддерживается			
480p	720 x 480	31,47	59,94	27	Поддерживается		Поддерживается	Поддерживается
576i	720(1440) x 576	15,63	50	27	Поддерживается			
576p	720 x 576	31,25	50	27	Поддерживается		Поддерживается	Поддерживается
720/50p	1280 x 720	37,5	50	74,25		Поддерживается	Поддерживается	
720/60p	1280 x 720	45	60	74,25		Поддерживается	Поддерживается	
1080/50i	1920 x 1080	28,13	50	74,25				Поддерживается
1080/60i	1920 x 1080	33,75	60	74,25				Поддерживается
1080/24P	1920 x 1080	27	24	74,25		Поддерживается	Поддерживается	
1080/50P	1920 x 1080	56,25	50	148,5			Поддерживается	Поддерживается
1080/60P	1920 x 1080	67,5	60	148,5			Поддерживается	Поддерживается

Видео

Режим Видео	Частота строк (кГц)	Частота кадров (Гц)	Частота поднесущей (МГц)	Синхр. 3D
				Черед. Кадров
NTSC	15,73	60	3,58	Поддерживается
PAL	15,63	50	4,43	Поддерживается
SECAM	15,63	50	4,25 или 4,41	Поддерживается
PAL-M	15,73	60	3,58	Поддерживается
PAL-N	15,63	50	3,58	Поддерживается
PAL-60	15,73	60	4,43	Поддерживается
NTSC4,43	15,73	60	4,43	Поддерживается

Устранение неполадок

Проблемы общего характера

В этом разделе описываются некоторые проблемы общего характера, которые могут возникнуть при использовании проектора.

Проблема	Возможные решения
Проектор не включается	<ul style="list-style-type: none">• Убедитесь в том, что шнур питания правильно подключен к проектору и розетке питания.• Если процесс охлаждения не завершился, то дождитесь его завершения и затем снова попробуйте включить проектор.• Если описанные выше действия не помогут, то попробуйте подключиться к другой розетке или другому электрическому устройству с такой же розеткой питания.
Нет изображения	<ul style="list-style-type: none">• Убедитесь в том, что кабель от источника видео правильно подключен и что источник видео включен.• Если источник входного сигнала не был выбран автоматически, то выберите правильный источник нажатием кнопки Source на проекторе или на пульте ДУ.
Изображение размыто	<ul style="list-style-type: none">• Отрегулируйте резкость проецируемого изображения вращением Кольца фокусировки.• Убедитесь в том, что проектор и экран выровнены. При необходимости отрегулируйте высоту проектора, а также угол и направление проецирования.
Не работает пульт ДУ	<ul style="list-style-type: none">• Убедитесь в том, что между пультом ДУ и проектором нет препятствий и что расстояние между ними не превышает 8 м (26 футов).• Возможно, батарейки разрядились; проверьте их и при необходимости замените.

Индикаторы

Свечение			Состояние и описание
			
Питание			
Мигает зеленым	Выкл.	Выкл.	Режим ожидания
Зеленый	Выкл.	Выкл.	Включение питания
Зеленый	Выкл.	Выкл.	Обычный режим работы
Мигает зеленым	Выкл.	Выкл.	Обычное охлаждение после выключения питания
Красный	Выкл.	Выкл.	Загрузка
Зеленый	Зеленый	Зеленый	Выгорание выкл.
Лампа			
Мигает зеленым	Выкл.	Красный	Первый источник света - горит, ошибка охлаждения
Выкл.	Выкл.	Красный	Ошибка источника света во время обычной работы
Зеленый	Выкл.	Красный	Сбой при запуске цветового колеса
Нагрев/охлаждение			
Выкл.	Красный	Выкл.	Ошибка вентилятора 1 (фактическая скорость вращения вентилятора выше заданной).
Выкл.	Красный	Красный	Ошибка вентилятора 2 (фактическая скорость вращения вентилятора выше заданной).
Выкл.	Красный	Зеленый	Ошибка вентилятора 3 (фактическая скорость вращения вентилятора выше заданной).
Выкл.	Красный	Оранжевый	Ошибка вентилятора 4 (фактическая скорость вращения вентилятора выше заданной).
Мигает красным	Красный	Выкл.	Ошибка вентилятора 5 (фактическая скорость вращения вентилятора выше заданной).
Мигает красным	Мигает красным	Выкл.	Ошибка вентилятора 6 (фактическая скорость вращения вентилятора выше заданной).
Красный	Красный	Красный	Ошибка теплового датчика 1, обрыв в цепи (обрыв в цепи диода).
Красный	Красный	Зеленый	Ошибка теплового датчика 2, обрыв в цепи (обрыв в цепи диода).
Зеленый	Красный	Красный	Ошибка теплового датчика 1, короткое замыкание в цепи (обрыв в цепи диода).
Выкл.	Красный	Зеленый	Ошибка теплового датчика 2, короткое замыкание в цепи (обрыв в цепи диода).
Оранжевый	Красный	Красный	Температура 1, ошибка (температура выше предельной).
Оранжевый	Красный	Зеленый	Температура 2, ошибка (температура выше предельной).
Выкл.	Зеленый	Красный	Вентилятор IC #1 I2C, ошибка связи.

Обслуживание

Общие меры безопасности

- Обязательно выключите проектор и выньте вилку шнура питания из розетки.
- Запрещается извлекать какие-либо детали из проектора. При необходимости замены любых деталей проектора обращайтесь в компанию ViewSonic® или к продавцу.
- Запрещается распылять или проливать любые жидкости непосредственно на корпус.
- Обращайтесь с проектором бережно, так как на темном корпусе проектора повреждения краски более заметны, чем на светлом корпусе.

Чистка объектива

- Для удаления пыли используйте баллончик со сжатым воздухом.
- Если объектив останется недостаточно чистым, то очистите поверхность специальной салфеткой для чистки объективов и осторожно протрите мягкой тканью, смоченной чистящим средством для объективов.

ВНИМАНИЕ! Запрещается чистить объектив абразивными материалами.

Чистка корпуса

- Для удаления пыли или грязи используйте мягкую безворсовую ткань.
- Если корпус останется недостаточно чистым, то смочите чистую мягкую безворсовую ткань небольшим количеством слабого неабразивного чистящего средства, не содержащего аммиака и спирта, и протрите поверхность.

ВНИМАНИЕ! Запрещается использовать воск, спирт, бензин, растворитель и другие химические моющие средства.

Хранение проектора

При необходимости длительного хранения проектора соблюдайте следующие правила:

- Убедитесь в том, что температура и влажность в месте хранения находятся в рекомендуемом диапазоне.
- Полностью вдвиньте регулировочную ножку внутрь корпуса.
- Извлеките батарейку из пульта ДУ.
- Упакуйте проектор в его оригинальную или аналогичную коробку.

Отказ от ответственности

- ViewSonic® не рекомендует для чистки объектива или корпуса использовать любые чистящие средства, содержащие аммиак или спирт. Известно, что некоторые химические чистящие средства повреждают объектив и/или корпус проектора.
- ViewSonic® не будет отвечать за повреждения, вызванные применением любых чистящих средств, содержащих аммиак или спирт.

Нормативная информация и информация по обслуживанию

Информация о соответствии требованиям

В этом разделе приводятся сведения о соблюдении всех применимых требований и заявления о соответствии нормативным требованиям. Соответствующие подтвержденные заявления относятся к надписям на шильдиках и соответствующей маркировке на устройстве.

Заявление о соответствии требованиям Федеральной Комиссии по связи (ФКС) США

Это устройство соответствует нормам, изложенным в Части 15 Правил ФКС. Эксплуатация допускается при соблюдении следующих двух условий: (1) это устройство не должно создавать вредные помехи, и (2) это устройство должно работать в условиях помех от других источников, включая помехи, которые могут вызвать сбои в работе. Это устройство протестировано и признано соответствующим ограничениям, установленным для цифровых устройств Класса В, изложенным в Части 15 Правил ФКС.

Эти ограничения призваны обеспечить надлежащую защиту от вредного воздействия при использовании в жилых помещениях. Это оборудование генерирует, использует и способно излучать высокочастотную энергию, а при несоблюдении инструкций во время установки и эксплуатации может создавать недопустимые помехи для радиосвязи. Однако не гарантируется невозможность возникновения помех в некоторых случаях установки. Если это устройство все же создает помехи приему радио- или телевизионных сигналов (это можно определить его выключением и повторным включением), то можно попытаться устранить помехи одним из следующих способов:

- Переориентируйте или переместите приемную антенну.
- Увеличьте расстояние между данным оборудованием и приемником.
- Подключите данное оборудование к сетевой розетке другой цепи питания, а не к той, к которой подключен приемник.
- Обратитесь за помощью к продавцу или специалисту по телевизионной или радиотехнике.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Учтите, что любые изменения или модификации, не одобренные в прямой форме организацией, ответственной за соответствие нормам, могут лишить пользователя права на эксплуатацию этого оборудования.

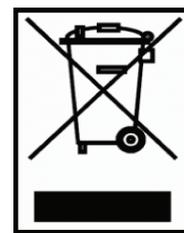
Заявление о соответствии требованиям Министерства промышленности Канады:
This Class B digital apparatus complies with Canadian ICES-003.
Cet appareil numérique de classe B est conforme à la norme NMB-003 du Canada.
CAN ICES-003(B) / NMB-003(B)

Соответствие требованиям СЕ для стран Европы

CE Это устройство отвечает требованиям Директивы 2014/30/EU в отношении электромагнитной совместимости и Директивы 2014/35/EU в отношении низковольтного оборудования.

Следующая информация относится только к странам Европейского союза:

Показанный справа знак обозначает соответствие требованиям Директивы 2012/19/EU по утилизации отслужившего электротехнического и электронного оборудования (Waste Electrical and Electronic Equipment, WEEE). Этот знак указывает на то, что данное оборудование НЕЛЬЗЯ выбрасывать вместе с обычным несортированным бытовым мусором, а нужно сдавать на переработку в соответствии с местными законами.



Заявление о соответствии требованиям Директивы RoHS2

Это устройство спроектировано и изготовлено в соответствии с требованиями Директивы 2011/65/EU Европейского Парламента и Совета Европы по ограничению использования определенных видов вредных и опасных веществ в электрическом и электронном оборудовании (RoHS2) и признано отвечающим требованиям норматива по значениям предельно допустимой концентрации (ПДК), изданного Европейским Техническим консультативным комитетом (TAC), а именно:

Вещество	Норма ПДК	Фактическая концентрация
Кадмий (Cd)	0,01%	< 0,01%
Свинец (Pb)	0,1%	< 0,1%
Ртуть (Hg)	0,1%	< 0,1%
Шестивалентный хром (Cr6+)	0,1%	< 0,1%
Многобромистый бифенил (PBВ)	0,1%	< 0,1%
Многобромистый дифениловый эфир (PBDE)	0,1%	< 0,1%
Бис (2 этилгексилловый эфир) фталевой кислоты (DEHP)	0,1%	< 0,1%
Бензилбутилфталат (BBP)	0,1%	< 0,1%
Дибутилфталат (DBP)	0,1%	< 0,1%
Диизобутилфталат (DIBP)	0,1%	< 0,1%

Эти нормативы не применяются к некоторым указанным ниже компонентам устройств согласно Приложению III к Директиве RoHS2:

- Содержание ртути в люминесцентных лампах с холодным катодом и люминесцентных лампах специального назначения с наружным электродом не превышает (для одной лампы):
 - » Короткие (500 мм): макс. 3,5 мг для одной лампы.
 - » Средние (> 500 мм и 1500 мм): макс. 5 мг для одной лампы.
 - » Длинные (> 1500 мм): макс. 13 мг для одной лампы.
- Содержание свинца в стекле электронно-лучевых трубок.
- Содержание свинца в стекле люминесцентных лампах не превышает 0,2% на единицу веса.
- Содержание свинца как легирующего элемента в алюминиевом сплаве не превышает 0,4% на единицу веса.
- Содержание меди в сплаве не превышает 4% на единицу веса.
- Свинец в припоях с высокой температурой плавления (например, в сплавах с содержанием свинца 85% и более на единицу веса).
- Электрические и электронные компоненты, содержащие свинец в стекле или керамике, кроме диэлектрической керамики в конденсаторах, например, в пьезоэлектрических устройствах или стеклянных или керамических матричных соединениях.

Установленные в Индии ограничения на содержание опасных веществ

Заявление о соответствии ограничениям на содержание опасных веществ (Индия). Этот продукт отвечает "Правилам утилизации электронных отходов в Индии (2011)" и запретам на использование свинца, ртути, гексавалентного хрома, полиброминированного бифенила или многобромистых дифениловых эфиров в концентрации, превышающей массовую долю 0,1% и массовую долю 0,01% для кадмия, кроме исключений, указанных в Перечне 2 этих Правил.

Утилизация продукта и окончание срока его службы

ViewSonic® заботится об охране окружающей среды и привержена экологичным методам работы и стилю жизни. Благодарим вас за то, что вы разделяете наше стремление использовать компьютеры более разумно и ответственно, заботясь об экологии. Дополнительные сведения см. на веб-сайте ViewSonic®.

США и Канада:

<https://www.viewsonic.com/us/go-green-with-viewsonic>

Европа:

<https://www.viewsonic.com/eu/go-green-with-viewsonic>

Пользователей в ЕС просим обращаться к нам по всем вопросам безопасности/ происшествиям, связанным с данным изделием.

ViewSonic Europe Limited



Haaksbergweg 75
1101 BR Amsterdam
Netherlands



+31 (0) 650608655



EPREL@viewsoniceurope.com



<https://www.viewsonic.com/eu/>

Информация об авторских правах

Авторское право © ViewSonic® Corporation, 2024. Все права защищены.

Microsoft, Windows и логотип Windows являются зарегистрированными товарными знаками корпорации Microsoft в США и других странах.

ViewSonic® и логотип с тремя птичками являются зарегистрированными товарными знаками ViewSonic® Corporation.

VESA - зарегистрированный товарный знак Video Electronics Standards Association (Ассоциация по стандартам в области видеоэлектроники). DPMS и DDC являются зарегистрированными товарными знаками VESA.

Отказ от ответственности: ViewSonic® Corporation не несет ответственности за возможные технические или редакторские ошибки или пропуски в настоящем документе, а также за случайные или косвенные убытки, которые могут быть причинены в результате предоставления настоящего материала или работы или эксплуатации этого изделия.

ViewSonic® Corporation непрерывного совершенствует свои продукты и поэтому оставляет за собой право изменять их технические характеристики без уведомления. Приведенная в настоящем документе информация может быть изменена без уведомления.

Запрещается копирование, воспроизведение или передача любой части настоящего документа любыми способами в любых целях без предварительного письменного разрешения ViewSonic® Corporation.

Обслуживание клиентов

В следующей таблице приведены контактные сведения служб технической поддержки; кроме того, за помощью можно обратиться к продавцу.

ПРИМЕЧАНИЕ: При обращении вам потребуется сообщить серийный номер изделия.

Страна/регион	Веб-сайт	Страна/регион	Веб-сайт
Азиатско-Тихоокеанский регион и Африка			
Австралия	www.viewsonic.com/au/	Бангладеш	www.viewsonic.com/bd/
中国 (China)	www.viewsonic.com.cn	香港 (繁體中文)	www.viewsonic.com/hk/
Гонконг (английский)	www.viewsonic.com/hk-en/	Индия	www.viewsonic.com/in/
Индонезия	www.viewsonic.com/id/	Израиль	www.viewsonic.com/il/
日本 (Japan)	www.viewsonic.com/jp/	Южная Корея	www.viewsonic.com/kr/
Малайзия	www.viewsonic.com/my/	Ближний Восток	www.viewsonic.com/me/
Мьянма	www.viewsonic.com/mm/	Непал	www.viewsonic.com/np/
Новая Зеландия	www.viewsonic.com/nz/	Пакистан	www.viewsonic.com/pk/
Филиппины	www.viewsonic.com/ph/	Сингапур	www.viewsonic.com/sg/
臺灣 (Taiwan)	www.viewsonic.com/tw/	ประเทศไทย	www.viewsonic.com/th/
Việt Nam	www.viewsonic.com/vn/	Южная Африка и Маврикий	www.viewsonic.com/za/
Южная и Северная Америка			
США	www.viewsonic.com/us	Канада	www.viewsonic.com/us
Латинская Америка	www.viewsonic.com/la		
Европа			
Европа	www.viewsonic.com/eu/	Франция	www.viewsonic.com/fr/
Deutschland	www.viewsonic.com/de/	Қазақстан	www.viewsonic.com/kz/
Россия	www.viewsonic.com/ru/	España	www.viewsonic.com/es/
Türkiye	www.viewsonic.com/tr/	Україна	www.viewsonic.com/ua/
Великобритания	www.viewsonic.com/uk/		

Ограниченная гарантия

Проектор ViewSonic®

На что распространяется гарантия:

Компания ViewSonic гарантирует отсутствие в своих изделиях дефектов материалов и сборки в течение гарантийного периода при условии их нормальной эксплуатации. Если в течение гарантийного периода в изделии будут выявлены дефекты материалов или сборки, то компания ViewSonic, по своему единоличному выбору, отремонтирует изделие или заменит его аналогичным. Заменяемые изделия или детали могут содержать восстановленные или отремонтированные детали или компоненты.

Ограниченная общая трехлетняя (3 года) гарантия

Северная и Южная Америка с учетом изложенной ниже дополнительной ограниченной годовой (1 год) гарантии: Трехлетняя (3 года) гарантия на все детали, кроме лампы, 3 (три) года на качество сборки, 1 (один) год на оригинальную лампу с даты покупки первым потребителем.

Другие страны или регионы: уточните сведения о гарантии у местного продавца или в местном представительстве ViewSonic.

Ограниченная годовая (1 год) гарантия для тяжелых условий эксплуатации:

Северная и Южная Америка (для тяжелых условий эксплуатации, когда изделие используется в среднем дольше 14 (четырнадцати) часов в день): годовая (1 год) гарантия на все детали, кроме лампы, 1 (один) год на качество сборки и 90 (девяносто) дней на оригинальную лампу с даты покупки первым потребителем.

Европа: Годовая (1 год) гарантия на все детали, кроме лампы, 1 (один) год на качество сборки и 90 (девяносто) дней на оригинальную лампу с даты покупки первым потребителем.

Другие страны или регионы: уточните сведения о гарантии у местного продавца или в местном представительстве ViewSonic.

Гарантия на лампу регулируется положениями и условиями и требует проверки и одобрения. Применима только к лампам, установленным производителем. На все дополнительно купленные лампы дается 90-дневная гарантия.

Кому предоставляется гарантия:

Настоящая гарантия действительна только для потребителя, который первым купил это изделие.

На что гарантия не распространяется:

1. На любые изделия с неразборчивым, измененным или удаленным серийным номером.
2. На повреждения, ухудшение технических характеристик, отказы или неисправности, возникшие в результате:
 - a. Аварии, неправильного использования, плохого или небрежного обращения, воздействия огня, влаги, попадания молнии или других стихийных бедствий, неправильного технического обслуживания несанкционированной модификации изделия или несоблюдения прилагаемых к нему инструкций.
 - b. Эксплуатации в нарушение характеристик изделия.
 - c. Эксплуатации изделия в нарушение целей нормального использования или при ненормальных условиях.
 - d. Ремонта или попыток ремонта лицом, не уполномоченным компанией ViewSonic.
 - e. Любых повреждений изделия во время транспортировки.
 - f. Удаления или установки изделия.
 - g. Внешних причин, таких как колебания напряжения в сети или пропадание питания.
 - h. Применения источников питания или деталей, не соответствующих спецификациям компании ViewSonic.
 - i. Нормального износа.
 - j. Любых других причин, не связанных с дефектами изделия.
3. На оплату услуг по удалению, установке и настройке.

Порядок обслуживания:

1. Уточните порядок гарантийного обслуживания в Службе поддержки заказчиков компании ViewSonic (см. раздел “Поддержка заказчиков”). При обращении вас попросят сообщить серийный номер вашего изделия.
2. Для гарантийного обслуживания вам будет нужно (a) предъявить оригинал чека с проставленной датой покупки, (b) указать свою фамилию, (c) указать свой адрес, (d) описать неисправность и (e) указать серийный номер изделия.
3. Доставить или отправить изделие, полностью оплатив доставку, в оригинальной упаковке в уполномоченный сервисный центр ViewSonic или в саму компанию ViewSonic.
4. Уточните в компании ViewSonic название ближайшего к вам сервисного центра.

Ограничение подразумеваемых гарантий:

Не дается никаких гарантий, ни прямо выраженных, ни подразумеваемых, сверх описанных здесь гарантий, включая подразумеваемую гарантию товарной пригодности и пригодности к использованию в конкретных целях.

Ограничение возмещения убытков:

Ответственность компании ViewSonic ограничена стоимостью ремонта или замены изделия. Компания ViewSonic не несет ответственности за:

1. Ущерб, причиненный другой собственности вследствие каких-либо дефектов в изделии; ущерб, причиненный неудобством; утрату возможности эксплуатации изделия; потерю времени; потерю доходов; упущенные коммерческие возможности; ущерб репутации; препятствование деловым отношениям или другие коммерческих потери, даже если компании ViewSonic было сообщено о возможности таких убытков.
2. Любые другие убытки, случайные, косвенные или иного рода.
3. Любые претензии, предъявленные заказчику любым третьим лицом.

Действие местного законодательства:

Настоящая гарантия предоставляет вам определенные юридические права, кроме того, у вас могут быть другие права в зависимости от правил местных органов власти. Некоторые местные органы власти не разрешают ограничивать подразумеваемые гарантии и/или исключать ответственность за случайный или косвенный ущерб, поэтому перечисленные выше ограничения и исключения могут к вам не относиться.

Продажа за пределами США и Канады:

За информацией о гарантии и обслуживании изделий ViewSonic, проданных за пределами США и Канады, обращайтесь в компанию ViewSonic или к вашему местному продавцу ViewSonic.

Гарантийный период на это изделие в континентальном Китае (за исключением Гонконга, Макао и Тайваня) регулируется положениями и условиями, изложенными в гарантийном талоне на обслуживание.

Пользователи из стран Европы и России могут ознакомиться с подробной информацией о предоставляемой гарантии на веб-сайте www.viewsoniceurope.com в разделе "Информация о поддержке/гарантии".

Ограниченная гарантия: Мексика

Проектор ViewSonic®

На что распространяется гарантия:

Компания ViewSonic гарантирует отсутствие в своих изделиях дефектов материалов и сборки в течение гарантийного периода при условии их нормальной эксплуатации. Если в течение гарантийного периода в изделии будут выявлены дефекты материалов или сборки, то компания ViewSonic, по своему единоличному выбору, отремонтирует изделие или заменит его аналогичным. Предоставляемые на замену изделия или детали могут содержать восстановленные или отремонтированные детали, компоненты и принадлежности.

Срок действия гарантии:

3 года на все детали, кроме лампы, 3 года на качество сборки, 1 год на оригинальную лампу со дня покупки первым потребителем.

Гарантия на лампу регулируется положениями и условиями и требует проверки и одобрения. Применима только к лампам, установленным производителем.

На все дополнительно купленные лампы дается 90-дневная гарантия.

Кому предоставляется гарантия:

Настоящая гарантия действительна только для потребителя, который первым купил это изделие.

На что гарантия не распространяется:

1. На любые изделия с неразборчивым, измененным или удаленным серийным номером.
2. На повреждения, ухудшение технических характеристик или неисправности, возникшие в результате:
 - a. Аварии, неправильного использования, небрежного обращения, воздействия огня, влаги, попадания молнии или других стихийных бедствий, несанкционированного ремонта изделия или несоблюдения прилагаемых к нему инструкций.
 - b. Любых повреждений изделия во время транспортировки.
 - c. Внешних причин, таких как колебания напряжения в сети или пропадание питания.
 - d. Применения источников питания или деталей, не соответствующих спецификациям компании ViewSonic.
 - e. Нормального износа.
 - f. Любых других причин, не связанных с дефектами изделия.
3. На любые изделия, в которых проявляется состояние, известное как “выжигание мишени” и состоящее в том, что на изделии длительное время отображается неподвижное изображение.
4. На оплату услуг по удалению, страхованию, установке и настройке.

Порядок обслуживания:

Уточните порядок гарантийного обслуживания в Службе поддержки заказчиков компании ViewSonic (см. страницу “Поддержка заказчиков”). Вам потребуется сообщить серийный номер изделия, поэтому сразу после покупки запишите информацию о продукте ниже в соответствующих полях для использования в будущем. Сохраните чек, подтверждающий покупку, для подкрепления вашей гарантийной рекламации.

Ваши данные

Название изделия: _____ Номер модели: _____
Номер документа: _____ Серийный номер: _____
Дата покупки: _____ Покупка с продленным сроком гарантии? _____ (Да/Нет)
Если "Да", то когда истекает срок гарантии? _____

1. Для получения гарантийного обслуживания вам будет нужно (а) предъявить оригинал чека с проставленной датой покупки, (b) указать свою фамилию, (c) указать свой адрес, (d) описать неисправность и (e) указать серийный номер изделия.
2. Доставить или отправить изделие в оригинальной упаковке в уполномоченный сервисный центр ViewSonic.
3. Расходы на перевозку гарантийных изделий туда и обратно будут оплачены компанией ViewSonic.

Ограничение подразумеваемых гарантий:

Не дается никаких гарантий, ни прямо выраженных, ни подразумеваемых, сверх описанных здесь гарантий, включая подразумеваемую гарантию товарной пригодности и пригодности к использованию в конкретных целях.

Ограничение возмещения убытков:

Ответственность компании ViewSonic ограничена стоимостью ремонта или замены изделия. Компания ViewSonic не несет ответственности за:

1. Ущерб, причиненный другой собственности вследствие каких-либо дефектов в изделии; ущерб, причиненный неудобством; утрату возможности эксплуатации изделия; потерю времени; потерю доходов; упущенные коммерческие возможности; ущерб репутации; препятствование деловым отношениям или другие коммерческих потери, даже если компании ViewSonic было сообщено о возможности таких убытков.
2. Любые другие убытки, случайные, косвенные или иного рода.
3. Любые претензии, предъявленные заказчику любым третьим лицом.
4. Ремонта или попыток ремонта лицом, не уполномоченным компанией ViewSonic.

Контактная информация магазина и Авторизованного сервисного центра (Centro Autorizado de Servicio) в Мексике:	
Название, адрес изготовителя и импортеров: México, Av. de la Palma #8 Piso 2 Despacho 203, Corporativo Interpalmas, Col. San Fernando Huixquilucan, Estado de México Тел.: (55) 3605-1099 http://www.viewsonic.com/la/soporte/index.htm	
NÚMERO GRATIS DE ASISTENCIA TÉCNICA PARA TODO MÉXICO: 001.866.823.2004	
Hermosillo: Distribuciones y Servicios Computacionales SA de CV. Calle Juarez 284 local 2 Col. Bugambilias C.P: 83140 Тел.: 01-66-22-14-9005 Эл. почта: disc2@hmo.megared.net.mx	Villahermosa: Compumantenimientos Garantizados, S.A. de C.V. AV. GREGORIO MENDEZ #1504 COL, FLORIDA C.P. 86040 Тел.: 01 (993) 3 52 00 47 / 3522074 / 3 52 20 09 Эл. почта: compumantenimientos@prodigy.net.mx
Puebla, Pue. (Matriz): RENTA Y DATOS, S.A. DE C.V. Domicilio: 29 SUR 721 COL. LA PAZ 72160 PUEBLA, PUE. Тел.: 01(52).222.891.55.77 (10 линий) Эл. почта: datos@puebla.megared.net.mx	Veracruz, Ver.: CONEXION Y DESARROLLO, S.A DE C.V. Av. Americas # 419 ENTRE PINZÓN Y ALVARADO Fracc. Reforma C.P. 91919 Тел.: 01-22-91-00-31-67 Эл. почта: gacosta@qplus.com.mx
Chihuahua Soluciones Globales en Computación C. Magisterio # 3321 Col. Magisterial Chihuahua, Chih. Тел.: 4136954 Эл. почта: Cefeo@soluglobales.com	Cuernavaca Compusupport de Cuernavaca SA de CV Francisco Leyva # 178 Col. Miguel Hidalgo C.P. 62040, Cuernavaca Morelos Тел.: 01 777 3180579 / 01 777 3124014 Эл. почта: aquevedo@compusupportcva.com
Distrito Federal: QPLUS, S.A. de C.V. Av. Coyoacán 931 Col. Del Valle 03100, México, D.F. Тел.: 01(52)55-50-00-27-35 Эл. почта: gacosta@qplus.com.mx	Guadalajara, Jal.: SERVICRECE, S.A. de C.V. Av. Niños Héroes # 2281 Col. Arcos Sur, Sector Juárez 44170, Guadalajara, Jalisco Тел.: 01(52)33-36-15-15-43 Эл. почта: mmiranda@servicrece.com
Guerrero Acapulco GS Computación (Grupo Sesicomp) Progreso #6-A, Colo Centro 39300 Acapulco, Guerrero Тел.: 744-48-32627	Monterrey: Global Product Services Mar Caribe # 1987, Esquina con Golfo Pérsico Fracc. Bernardo Reyes, CP 64280 Monterrey N.L. México Тел.: 8129-5103 Эл. почта: aydeem@gps1.com.mx
MERIDA: ELECTROSER Av Reforma No. 403Gx39 y 41 Mérida, Yucatán, México CP97000 Тел.: (52) 999-925-1916 Эл. почта: rrrb@sureste.com	Oaxaca, Oax.: CENTRO DE DISTRIBUCION Y SERVICIO, S.A. de C.V. Murguía # 708 P.A., Col. Centro, 68000, Oaxaca Тел.: 01(52)95-15-15-22-22 Факс: 01(52)95-15-13-67-00 Эл. почта: gpotai2001@hotmail.com
Tijuana: STD Av Ferrocarril Sonora #3780 L-C Col 20 de Noviembre Tijuana, Mexico	FOR USA SUPPORT: ViewSonic Corporation 14035 Pipeline Ave. Chino, CA 91710, USA Тел.: 800-688-6688 Эл. почта: http://www.viewsonic.com

Шаблон "Гарантийный срок на проектор - Мексика" в пользовательском руководстве
VSC_TEMP_2006



ViewSonic®